ΔΙΕΥΘΥΝΤΗΣ
ΑΘΗΝΑΓΟΡΑΣ Σ. ΜΥΚΩΝΙΑΤΗΣ

Γραφεῖα-Τυπογραφεῖα
'Οδὸς Θεσ)νίκης ἀριθ. 2

ΤΗΛΕΦ. 6.25

'Αρχισυντάκτης
ΘΡΑΣΥΒΟΥΛΟΣ ΣΤΑΥΡΑΚΗΣ

ΚΟΜΜΑ ΦΙΛΕΛΕΥΘΕΡΩΝ

ΠΑΤΡΙΣ

ΚΑΘΗΜΕΡΙΝΗ ΠΡΩΪΝΗ ΕΦΗΜΕΡΙΣ ΕΝ ΗΡΑΚΛΕΙΩ ΚΡΗΤΗΣ
ΕΠΙΣΗΜΟΝ ΟΡΓΑΝΟΝ ΤΟΥ ΚΟΜΜΑΤΟΣ ΦΙΛΕΛΕΥΘΕΡΩΝ

ΤΡΙΤΗ
15
ΣΕΠΤΕΜΒΡΙΟΥ
1959
ΗΡΑΚΛΕΙΟΝ - ΚΡΗΤΗΣ

Ἔτος 13ον—Περίοδος Β'.

Ἀρ. φύλ. 3863— Τιμὴ Δρχ. 1.50

ΠΑΤΡΙΩΤΙΚΗ ΠΡΩΤΟΒΟΥΛΙΑ

'Η δημοσιευθεῖσα τὴν Κυριακὴν ἀνακοίνωσις τοῦ Στρατηγοῦ Γρίβα προβάλλει μίαν πράγματι ἐξαίρετον πατριωτικὴν πρωτοβουλίαν. Τὸ περιεχόμενόν της ὑπὸ τὴν γενικότητά του ἀνταποκρίνεται πλήρως εἰς τὴν σημερινὴν ἐν Κύπρῳ κρίσιμον πραγματικότητα. Διεγράφη ἤδη ἡ πραγματικότης αὐτὴ καὶ ἐτονίσθησαν ἀπὸ κάθε πλευρὰν οἱ κίνδυνοί της. 'Ακριβῶς διὰ τὸν ἴδιον λόγον, ἡ πατριωτικὴ πρωτοβουλία τοῦ Διγενῆ συγκεντρώνει τὴν ἰδίαν στιγμὴν τὸ θερμόν, πανελλήνιον ἐνδιαφέρον.

'Ο Διγενὴς προσκαλεῖ τὸν Μακάριον διὰ νὰ συζητήσουν εἰρηνικῶς καὶ ἐποικοδομητικῶς ἐπὶ τῆς διαμορφωθείσης ἀνησυχητικῆς καταστάσεως. Εἶναι ἄραγε τοῦτο δύσκολον;... 'Ασφαλῶς ὄχι. 'Ο στρατηγὸς Γρίβας ὑπογραμμίζει ὅτι εἶναι πρόθυμος νὰ συμβάλῃ εἰς τὴν ἐφαρμογὴν τῶν συμφωνιῶν τῆς Ζυρίχης καὶ τοῦ Λονδίνου, ἀρκεῖ νὰ γίνουν ἀποδεκταὶ ὡρισμέναι ἀπόψεις του εἰς τὸν χῶρον τοῦ σεβασμοῦ τῶν δικαιωμάτων τοῦ Κυπριακοῦ λαοῦ.

Αἱ συμφωνίαι τῆς Ζυρίχης καὶ τοῦ Λονδίνου διατὶ δὲν ἐπετεύχθη νὰ ἀποκτήσουν οὐδὲ κἂν κλῖμα λογικῆς καὶ δικαίας ἐφαρμογῆς; Τὰ δικαιώματα, τὰ ἱερὰ καὶ ἀναφαίρετα τῶν 'Ελληνοκυπρίων, περιφρονοῦνται καὶ ἀπεμπολοῦνται ἀπὸ τὰς συνδυασμένας συνήθως καθ' ὅλην τὴν γραμμήν, 'Αγγλοτουρκικὰς ἀξιώσεις. 'Η πρωτοβουλία τοῦ Γρίβα ἔρχεται νὰ διαχαράξῃ μίαν σωστὴν κατεύθυνσιν: Νὰ ἀποκαταστήσῃ ἀφ' ἑνὸς τὸ ἀδιάσπαστον τῆς ἡγεσίας τοῦ Κυπριακοῦ λαοῦ ἐκ τοῦ ὁποίου ἀπορρέει καὶ ἡ ἰδία του ἐθνικὴ ἑνότης καὶ νὰ ἐπιδιώξῃ ἀφ' ἑτέρου εἰς τὸ πλαίσιόν της κάποιαν συνεννόησιν περὶ τὴν διαμόρφωσιν μιᾶς στάσεως ἑνιαίας καὶ ἀποφασιστικῆς.

'Ιδοὺ διατὶ ἡ πρωτοβουλία τοῦ στρατηγοῦ Γρίβα ἦταν πατριωτικὴ καὶ ὑπολογήσιμος. "Οπως ὀρθῶς παρατηρεῖται, ὁ Διγενὴς δὲν θέτει ζήτημα ἀποκρούσεως τῶν συμφωνιῶν τῆς Ζυρίχης τοῦ Λονδίνου. Θέτει μόνον ζήτημα ἐντίμου ἑρμηνείας τῶν ὑπὲρ τοῦ μάρτυρος Κυπριακοῦ Λαοῦ. 'Υπάρχει οὕτω εἰς τὰς προτάσεις ἢ ἔστω καὶ τοὺς ὅρους του, ἡ ἀρχικὴ ἀσφαλὴς βάσις καλῆς πίστεως καὶ καλῆς προθέσεως. 'Η ὕπαρξις ἀμφοτέρων διευκολύνει τὴν ἄμεσον ἀποδοχὴν τῆς προσκλήσεως τοῦ Γρίβα ἀπὸ τὸν Μακάριον. Οὐσιῶδες πράγματι καὶ ἄκρως ἐπίκαιρον διὰ τὴν πρωτοβουλίαν τοῦ Στρατηγοῦ εἶναι, κυρίως ἡ σημασία τὴν ὁποίαν θὰ ἔχῃ ἠθικῶς ἡ συνάντησις καὶ πρακτικῶς ἡ ἐνδεχομένη συνταύτισις τῶν ἀπόψεων τῶν δύο ἡγετῶν. Τὰ πράγματα ἐν Κύπρῳ θὰ ἀποκατασταθοῦν τότε καὶ ἡ ἠρεμία θὰ ἐπανέλθῃ εἰς τὴν μεγαλόνησον. 'Αντιθέτως ἡ ἀναταραχὴ καὶ ἡ σύγχυσις θὰ κορυφωθοῦν. Θὰ καταστῇ δηλαδὴ ἔτι πλέον περίπλοκον καὶ ἄλυτον πρόβλημα, ἡ ἐφαρμογὴ τῶν συμφωνιῶν τῆς Ζυρίχης καὶ τοῦ Λονδίνου.

ΕΙΣ ΤΟΝ ΣΤΡΑΤΗΓΟΝ ΓΡΙΒΑΝ ΕΠΕΦΥΛΑΧΘΗ ΘΕΡΜΟΤΑΤΗ ΥΠΟΔΟΧΗ ΕΙΣ ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗΝ
ΕΚΚΛΗΣΙΣ ΤΩΝ ΧΩΡΙΚΩΝ ΒΟΡ. ΕΛΛΑΔΟΣ ΟΠΩΣ ΑΝΑΜΙΧΘΗ ΟΥΤΟΣ ΕΙΣ ΤΗΝ ΠΟΛΙΤΙΚΗΝ

Η ΣΥΝΑΝΤΗΣΙΣ ΤΟΥ ΜΕΤΑ ΤΟΥ ΑΡΧΙΕΠΙΣΚΟΠΟΥ ΜΑΚΑΡΙΟΥ

ΑΘΗΝΑΙ 14.— Κατὰ πληροφορίας ἐκ Θεσ)νίκης ὁ στρατηγὸς Γρίβας ἀφίκετο ἐκεῖ τὴν 6.30' μ. μ. χθές. Πλῆθος κόσμου τοῦ ἐπεφύλαξε θερμοτάτην ὑποδοχὴν εἰς τὸν σιδηροδρομικὸν σταθμόν. Παλαιοὶ πολεμισταὶ καὶ Κύπριοι, ἦσαν ἐπὶ κεφαλῆς τῆς μεγάλης καὶ αὐθορμήτου συγκεντρώσεως, κρατοῦντες πινακίδας εἰς τὰς ὁποίας ἀνεγράφοντο συνθήματα ὑπὲρ τοῦ Διγενῆ. Κατὰ τὴν διαδρομὴν διὰ τοῦ σιδηροδρόμου, ἰδίᾳ ἀπὸ Λαρίσης καὶ πέραν εἰς τοὺς ἐνδιαμέσους σταθμούς, τὸν στρατηγὸν Γρίβαν ὑπεδέχθησαν οἱ κάτοικοι διὰ πολυπληθῶν συγκεντρώσεων καὶ ἐπιτροπαὶ τούτων διεκτραγωδοῦσαν τὴν δυστυχίαν των λόγῳ κυρίως μὴ πωλήσεως τῶν καπνῶν. Παρεκάλουν δὲ ὅπως ὁ κ. Γρίβας λάβῃ ἐνεργὸν μέρος εἰς τὴν πολιτικὴν ζωήν. 'Απαντῶν ὁ στρατηγὸς ἐτόνιζεν ὅτι ἀπὸ ἐκείνους ἐξαρτᾶται τοῦτο, διότι αὐτὸς εἶναι ἕτοιμος. Εἰς τὴν Θεσσαλονίκην τὸ συγκεντρωμένον εἰς τὸν σταθμὸν πλῆθος ἅμα τῇ ἐμφανίσει τοῦ στρατηγοῦ Γρίβα, ἐξέσπασεν εἰς ζητωκραυγὰς καὶ ἀκολούθως πεζῇ τὸν συνώδευσεν μὲ τὸ αὐτοκίνητον τοῦ ὁποίου ἐπέβαινε μέχρι τῆς ὁδοῦ Μεγάλου 'Αλεξάνδρου οἰκίαν Ντέκα, ὅπου κατέλυσεν.

'Ο στρατηγὸς ἀφοῦ ἀνεπαύθη ἐπ' ὀλίγον, μετέβη τὴν 8ην ἑσπερινὴν εἰς τὴν Ἔκθεσιν, ἐπισκεφθεὶς τὸ περίπτερον τῆς ἐθνικῆς παραγωγῆς καὶ κατόπιν τῆς Κύπρου. Εἰς τὰ προπύλαια τῆς 'Εκθέσεως ἀρκεταὶ χιλιάδες λαοῦ πλὴν τῶν ἐπισκεπτῶν ἀνέμεναν τὸν κ. Γρίβαν καὶ τὸν ἐπευφήμησαν ἐνθουσιωδῶς. "Οταν δὲ ὁ στρατηγὸς ἔφθασεν εἰς τὸ περίπτερον τῆς ἐθνικῆς παραγωγῆς, οἱ ἐπισκέπται τῶν ἄλλων περιπτέρων ἐγκατέλειψαν αὐτὰ καὶ κατηυθύνθησαν ἐκεῖ ὅπου ἦτο ὁ κ. Γρίβας διὰ νὰ τὸν ἐπευφημήσουν. Τὴν 7ην ἑσπερινὴν σήμερον θὰ συνέλθῃ ἐκτάκτως εἰς δημοσίαν συνεδρίασιν τὸ Δημοτικὸν Συμβούλιον τῆς Θεσσαλονίκης προκειμένου νὰ ἐπιδώσῃ εἰς τὸν κ. Γρίβαν ἀντίγραφον τοῦ ψηφίσματος διὰ τοῦ ὁποίου ἀνεκηρύχθη ἐπίτιμος δημότης τῆς πόλεως.

Η ΣΥΝΑΝΤΗΣΙΣ ΤΟΥ ΜΕ ΜΑΚΑΡΙΟΝ

Κατὰ τὰς ἰδίας ἐκ Θεσσαλονίκης πληροφορίας ἄνθρωποι τοῦ περιβάλλοντος τοῦ στρατηγοῦ Γρίβα παρεῖχον σήμερον τὴν πληροφορίαν ὅτι ὁ ἐθνάρχης Μακάριος ἀποδεχθεὶς τὴν διαβιβασθεῖσαν δημοσίᾳ πρόσκλησιν τοῦ Διγενῆ, θὰ ἔλθῃ εἰς 'Αθήνας, ἐντὸς τῆς ἡμέρας πιθανῶς, πρὸς συνάντησίν του καὶ ἀπὸ κοινοῦ ἐξέτασιν τῆς δημιουργηθείσης καταστάσεως εἰς τὴν Κύπρον.

ΣΗΜΕΙΩΜΑΤΑ

ΟΙ ΕΠΑΓΓΕΛΜΑΤΟΒΙΟΤΕΧΝΑΙ

Εἰς τὴν Θεσσαλονίκην ἐπρόκειτο νὰ ἀναγγελθοῦν χθὲς καὶ κατὰ τὴν ἔναρξιν τῆς ἐκεῖ διασκέψεως τῶν ἐπαγγελματοβιοτεχνῶν, τὰ μέτρα τῆς κυβερνήσεως ἐπὶ τῶν φλεγόντων ζητημάτων τῆς τάξεώς των. Νὰ ἐλπίσωμεν ὅτι μὲ τὰ μέτρα ταῦτα ἡ βιοπαλαίουσα καὶ μοχθοῦσα τάξις τῶν ἐπαγγελματοβιοτεχνῶν θὰ ἱκανοποιηθῇ, τοὐλάχιστον ὡς πρὸς τὰ θεμελιώδη ἐκεῖνα καὶ ζωτικὰ προβλήματά της ἄνευ τῆς ριζικῆς καὶ ὁριστικῆς ἐπιλύσεως τῶν ὁποίων δὲν δύναται ἡ ἀναξιοπαθοῦσα τάξις των νὰ ἴδῃ ποτὲ «Θεοῦ πρόσωπον»; Αἱ μέχρι τοῦδε δοθεῖσαι πρῶται ἐνδείξεις πρὸς τὴν πλευρὰν ταύτην, δὲν ἱκανοποιοῦν προφανῶς τὴν κυρίαν αὐτὴν ἄποψιν, ἡ ὁποία εἶναι καὶ ἡ μόνη ἐποικοδομητική, ἂν πρόκειται ὄντως εἰς τὸ μέγα τοῦτο κοινωνικὸν κεφάλαιον νὰ ἀνασταλῇ ὁ κατήφορος καὶ νὰ ἐπέλθῃ ἡ κοινωφελὴς οἰκονομικὴ πρόοδος. 'Εν πάσῃ περιπτώσει κοινὴ εὐχὴ εἶναι ἡ κατανόησις τῆς κυβερνήσεως νὰ μὴν ἀρκεσθῇ εἰς τὰ γνωστὰ ἐμβαλωματικὰ ἡμίμετρα, ἀλλὰ νὰ ἐπεκταθῇ τὴν φορὰν αὐτὴν εἰς ἀποφάσεις ριζοσπαστικὰς καὶ ρεαλιστικάς. Τὸ δρᾶμα τῶν ἐπαγγελμάτων γενικῶς καὶ τῶν μικροεπιχειρήσεων εἶναι σήμερον εὐρὺ διὰ νὰ εἶναι ἀνάλογοι καὶ αἱ αὐτόχρημα καταστρεπτικαὶ συνέπειαι καὶ διὰ τὴν ἐθνικὴν οἰκονομίαν καὶ διὰ τὴν κοινωνικὴν εἰρήνην καὶ τάξιν. 'Η κυβέρνησις ὀφείλει ἐπὶ τέλους νὰ τὸ ἀντιληφθῇ, ὑποστηρίζουσα ἐτικῶς καὶ κατὰ πρῶτον λόγον σήμερον, τὴν βασικὴν κοινωνικῶς καὶ οἰκονομικῶς, μεγάλην τάξιν τῶν ἐπαγγελματοβιοτεχνῶν.

ΖΗΤΗΜΑ ΤΙΜΗΣ

Τὸ τηλεγράφημα τοῦ Δημάρχου μας κ. Κρασαδάκη διὰ τὴν σκανδαλώδη ἐξαίρεσιν τῆς Κρήτης ἀπὸ τὴν 'Εθνικὴν Κατηγορίαν ποδοσφαίρου εἶναι εὔγλωττον καὶ ἀποφασιστικόν. 'Η ἐξαίρεσις ἂς μὴ λησμονεῖται ἀποτελεῖ καὶ ἀδικίαν καὶ ὕβριν διὰ τὸν Κρητικὸν 'Αθλητισμόν. Οἱ ἁρμόδιοι πρέπει ὁμολογουμένως νὰ προσέξουν καὶ τὴν ἀδικίαν καὶ τὴν ὕβριν καὶ νὰ προέλθουν εἰς τὰς ἀναθεωρήσεις ἐκείνας αἵτινες θὰ φέρουν τὸν πρωταθλητὴν ΟΦΗ εἰς τὴν 'Εθνικὴν Κατηγορίαν. 'Η λύσις αὐτὴ πρέπει νὰ εἶναι ταχεῖα καὶ ἄμεσος. 'Ο ἐκπροσωπῶν τὴν Κρήτην εἰς τὴν κυβέρνησιν συμπολίτης 'Υφυπουργὸς Οἰκισμοῦ κ. Κεφαλογιάννης ἀναμένομεν ὅτι δὲν θὰ ἀδιαφορήσῃ διότι τὸ προκύψαν ζήτημα δὲν εἶναι παρωνυχίς. 'Ο ἀντιπρόεδρος τῆς Κυβερνήσεως κ. Κανελλόπουλος ἐπέμεινε καὶ συμπεριελήφθη παρανόμως εἰς τὸ πρωτάθλημα ἡ «Παναχαϊκὴ» Πατρῶν, ὁμὰς ὑστεροῦσα κατὰ πολὺ τοῦ ΟΦΗ. 'Ημεῖς ποὺ ἔχομεν καὶ τὸ δίκαιον μὲ τὸ μέρος μας ὄχι μόνον πρέπει νὰ ἐπιμείνωμεν, ἀλλὰ ἐν ἀνάγκῃ καὶ νὰ «ἐπαναστατήσωμεν» ἀκόμη—εἶναι τρόπος τοῦ λέγειν—διὰ τὴν ἀπαράδεκτον ἀδικίαν ἡ ὁποία γίνεται εἰς βάρος τοῦ Κρητικοῦ ἀθλητισμοῦ. Διὰ τοῦτο καὶ τονίζομεν ὅτι ὁ συμπολίτης ὑπουργὸς Οἰκισμοῦ πρέπει νὰ «πατήσῃ πόδι» καὶ νὰ ἐπιμείνῃ. 'Ο ἀθλητικὸς καὶ φίλαθλος κόσμος ὁλοκλήρου τῆς Κρήτης ἀναμένει ἐναγωνίως τὴν ἐπανόρθωσιν τῆς ἀδικίας ἀπὸ μέρους τῆς κυβερνήσεως ἡ ὁποία μόνη εἶναι εἰς θέσιν νὰ ἀποκαταστήσῃ τὰ πράγματα ἀφοῦ ἡ ΕΠΟ δὲν ἐνδιαφέρεται. Εἶναι τοῦτο ζήτημα τιμῆς διὰ τὴν Κρήτην. 'Επληροφορήθημεν τὴν τελευταίαν στιγμὴν —ὡς γράφομεν εἰς ἄλλην σελίδα —ὅτι ὁ 'Υφυπουργὸς Οἰκισμοῦ κ. Κεφαλογιάννης προέβη ἤδη εἰς ἔντονα διαβήματα διὰ τὴν ἀπόδοσιν δικαίου. "Ας ἐλπίσωμεν ὅτι ταῦτα θέλουν τελεσφορήσει.

Ο ΑΝΑΛΦΑΒΗΤΙΣΜΟΣ

Θετικὸν μέτρον διὰ τὴν καταπολέμησιν τοῦ ἀναλφαβητισμοῦ χαρακτηρίζεται ἡ ἀνακοινουμένη ὑπὸ τοῦ 'Υπουργείου τῆς Παιδείας κανονικὴ ἐφαρμογὴ ἀπὸ τοῦ 1952, διατάξεως τοῦ Νόμου 3094, κατὰ τὴν ὁποίαν τὸ ἀπολυτήριον δημοτικοῦ σχολείου καθίσταται ὑποχρεωτικὸν καὶ οὐδεὶς ἔχων ἡλικίαν μικροτέραν τῶν 30 ἐτῶν θὰ δύναται ἄνευ τοῦ ἀπολυτηρίου τούτου νὰ ἐξασκῇ οἱονδήποτε βιοποριστικὸν ἐπάγγελμα. Οὐδεμία ἀντίρρησις ὑπάρχει ὅτι τὸ μέτρον αὐτὸ κατὰ τοῦ ἀναλφαβητισμοῦ κατέχει ὄντως πρακτικὴν ἀξίαν πολλήν. Παραλλήλως ὅμως θὰ πρέπει νὰ ὁλοκληρωθῶσι τὰ μέτρα διὰ τὴν ἀπὸ πάσης ἀπόψεως συμπλήρωσιν τῆς λειτουργίας τῶν δημοτικῶν σχολείων, ἡμερησίων καὶ νυκτερινῶν, καὶ πρὸ παντὸς τῆς ἠθικῆς καὶ ὑλικῆς ἐξυψώσεως τοῦ διδασκάλου. 'Επίσης ἀναγκαιοτάτη εἶναι ἡ ἔγκαιρος κάλυψις ὅλων γενικῶς τῶν κενῶν τῆς στοιχειώδους ἐκπαιδεύσεως βάσει καὶ τῶν δημιουργουμένων διὰ τοῦ ἀνωτέρου μέτρου νέων ἐκτάκτων ἀναγκῶν αὐτῆς.

ΕΠΙΘΥΜΗΤΗ ΑΝΑΓΝΩΡΙΣΙΣ

'Ο Ρῶσος πρωθυπουργὸς ὁμιλῶν διὰ τὴν ἐπὶ θύραις συνάντησίν του μὲ τὸν Πρόεδρον 'Αϊζενχάουερ εἶπε μεταξὺ ἄλλων ὅτι, «ἀφετηρία διὰ τὴν χαλάρωσιν τῆς διεθνοῦς ἐντάσεως καὶ ἐπιτυχίαν συνεπῶς τῆς συναντήσεως θὰ ἦτο ἡ κοινὴ ἀναγνώρισις ὅτι οἱ πόλεμοι δὲν εἶναι δυνατὸν νὰ μεταβάλουν τὰ σύνορα καὶ κοινωνικὰ συστήματα». Δὲν ὑπάρχει ἀμφιβολία ὅτι ἡ βαθυτέρα ἀλήθεια τῆς ἀρχῆς ταύτης ὑπάρχει καὶ εἰς τὰ θερμοπυρηνικὰ δεδομένα ἑνὸς νέου πολέμου καὶ εἰς τὸ γεγονὸς ὅτι εἰς ἕνα τοιοῦτον πόλεμον δὲν θὰ ὑπάρξουν νικηταὶ καὶ ἡττημένοι. 'Αφοῦ ὅλα αὐτὰ καταργοῦν ὁλοτελῶς τὴν «παλαιὰν ἀξίαν» τῶν πολέμων, ἡ διατυπωθεῖσα ὡς ἄνω Ρωσικὴ ἄποψις προχωρεῖ εὐτυχῶς καὶ μάλιστα κατὰ τρόπον φυσικὸν καὶ ταχὺν πρὸς τὴν ἐπιθυμητὴν κοινὴν ἀναγνώρισιν. 'Η συνάντησις ἔτσι τῶν δύο μεγάλων κατέχει τὰ πρῶτα θεωρητικὰ τοὐλάχιστον βάθρα ποὺ στηρίζουν καὶ δικαιολογοῦν μίαν ἐπιτυχίαν.

ΜΙΑ ΜΕΓΑΛΗ ΕΡΕΥΝΑ ΤΗΣ "ΠΑΤΡΙΔΟΣ„

ΤΟ ΗΡΑΚΛΕΙΟ ΣΑΝ ΠΝΕΥΜΑΤΙΚΟ ΚΕΝΤΡΟ

Τί δὲν γίνεται καὶ τί πρέπει νὰ γίνῃ

Τοῦ Συνεργάτου μας κ. ΜΑΝΟΥ ΧΑΡΗ

8ον

Οἱ ἀπαντήσεις ποὺ φιλοξενοῦμε σήμερα στὴν ἔρευνά μας, εἶναι τοῦ γνωστοῦ ζωγράφου κ. Θωμᾶ Φανουράκη. 'Ο κ. Φανουράκης, ἕνας δημιουργικὸς ἐργάτης τῆς τέ

'Ο ζωγράφος
κ. ΘΩΜΑΣ ΦΑΝΟΥΡΑΚΗΣ

χνης, ἔχει προσφέρει μέχρι σήμερα πολλὰ στὸν τομέα τῆς ζωγραφικῆς. 'Η ἐργασία του, παρὰ τὸ γεγονὸς ὅτι δὲν ἔχει ἐμφανιστεῖ ἀκόμη μὲ ἐπίσημη ἀτομικὴ ἔκθεση, ἔχει κριθεῖ εὐνοϊκὰ ἀπὸ ὅσους εἶχαν τὴν εὐκαιρία νὰ τὴν γνωρίσουν. Τὸ ἔργο του ποὺ ἀποτελεῖται ἀπὸ ζωγραφικοὺς πίνακες, μακέττες, συμπληρώσεις σὲ Μινωϊκὰ κ.λ.π., τὸν ἔχει καθιερώσει σὰν δόκιμο ζωγράφο καὶ τοῦ ἔχει δώσει μιὰ καλὴ θέση στὴν πλειάδα τῶν Κρητῶν καλλιτεχνῶν.

'Η βαθύτερη λοιπὸν σχέση του μὲ τὴν τέχνη τῆς ζωγραφικῆς ἀλλὰ καὶ τὸ ἐνδιαφέρον του γιὰ κάθε τι σχετικὸ μὲ τὸ πνεῦμα, τοῦ δίδουν τὴν εὐκαιρία νὰ ἐκφράσει τὶς γνῶμες του γύρω ἀπὸ τὰ πνευματικὰ καὶ καλλιτεχνικὰ προβλήματα τοῦ τόπου μας, δίδοντας στὰ ἐρωτήματά μας τὶς παρακάτω ἀξιοπρόσεχτες ἀπαντήσεις.

ΑΠΑΝΤΑ Ο κ. ΦΑΝΟΥΡΑΚΗΣ

Οἱ ἀπαντήσεις ποὺ ἔδωσε στὰ ἐρωτήματά μας ὁ ζωγράφος κ. Θωμᾶς Φανουράκης, εἶναι οἱ ἑξῆς:

«Στὸ ἐρώτημα: «Πῶς βλέπετε τὴν πνευματικὴ καὶ καλλιτεχνικὴ ζωὴ στὴν πόλη μας»; θὰ μποροῦσα νὰ πῶ πὼς ὅταν δεῖ κανεὶς τὸ καινούργιο καμπαναριὸ τῆς ἐκκλησίας τοῦ 'Αγίου Τίτου, κάθε ἀπάντηση περιττεύει. Αὐτὸ τὸ καμπαναριὸ ὑψώθηκε, θαρρεῖς, σὰ σύμβολο τοῦ κακοῦ γούστου μιᾶς ἐποχῆς δίχως καλαισθησία.

Τὰ ἄσχημα σπίτια ποὺ ξετοίες δηλ. ξεκομένες ἀπὸ τὸ σύνολο, δύσκολα ἐπηρεάζουν τὴν καθολικὴ φυσιογνωμία τοῦ τόπου. 'Η φυσιογνωμία αὐτὴ τῆς πόλης μας κάτω ἀπὸ τὸ πνευματικὸ καὶ καλλι-

(Συνέχεια εἰς τὴν 3ην Σελίδα)

ΣΥΝΟΜΙΛΙΑ ΔΑΛΑΪ ΛΑΜΑ-ΝΕΧΡΟΥ

ΛΟΝΔΙΝΟΝ 14.—'Ο Δαλάϊ Λάμα εἶχεν συνομιλίαν διαρκείας ὥρας μετὰ τοῦ κ. Νεχροῦ, πρὸ τῆς ἐπιστροφῆς του εἰς τὴν Μουσόρην ὅπου διαμένει. 'Ως εἶναι ἀντιληπτόν, ὁ Δαλάϊ Λάμα ἐξέθεσε εἰς τὸν κ. Νεχροῦ τοὺς λόγους διὰ τοὺς ὁποίους ἐζήτησε ἀπὸ τὰ 'Ηνωμένα "Εθνη ὅπως ἔλθουν εἰς ἀρωγὴν τοῦ Θιβετιανοῦ λαοῦ.

'Εκπρόσωπος τῆς 'Ινδικῆς Κυβερνήσεως εἶπεν ὅτι καὶ ὁ κ. Νεχροῦ ἔχει διαφορετικὰς ἀπόψεις ἀπὸ τὸν Δαλάϊ Λάμα, τρέφει ὅμως δι' αὐτὸν μεγάλον σεβασμὸν καὶ ἀναγνωρίζει τὴν δυσχερῆ του θέσιν.

ΛΟΓΟΙ ΚΑΙ ΑΝΤΙΛΟΓΟΙ

ΠΟΔΟΣΦΑΙΡΙΚΑ...

Νέο δεῖγμα «φιλοκρητισμοῦ» τῶν 'Αθηνῶν ἔχομε πάλι μὲ τὸν ἀποκλεισμὸ τοῦ Κρητικοῦ Ποδοσφαίρου ἀπὸ τὸ Προπό. Τὸ δεύτερο ἐντὸς μιᾶς ἑβδομάδος. Γιὰ τοὺς ἀγνοοῦντας τὸ ἄλλο προσθέτομε πὼς ἀφορᾶ τὴ «Μινωϊκὴ Τελετουργία» ἀπὸ τὸ ἑλληνικὸ ραδιόφωνο. Ποὺ ἐνῶ περιέλαβε τὰ σχόλια τοῦ 'Αλέξη Μινωτῆ γιὰ τὴν ἀξία τοῦ ἔργου καὶ τὴν ἱκανοποιητικὴ παράστασί του στὴν ἐκπομπὴ τὸ «Θέατρο στὸ Μικρόφωνο» τῆς περασμένης Κυριακῆς, στὴν ἐπανάληψι τῆς Τρίτης ἀπεσιωπήθη μυστηριωδῶς. Τί ἐμεσολάβησε, ποιὸ σατανικὸ χέρι πῆρε τὴν ψαλίδα καὶ περιέκοψε σὰν παληὸς λογοκριτὴς τῆς δικτατορίας τὴ φωνοταινία, εἶναι μυστήριο. Μάτην οἱ κυρίες τοῦ Λυκείου τῶν 'Ελληνίδων περιήρχοντο τὰ Γραφεῖα τῶν ἐφημερίδων καὶ διεμαρτύροντο. 'Η δική τους ἐκπομπὴ ἀγανακτήσεως δὲν ἔφτανε πιὸ πέρα ἀπὸ τὶς στῆλες τοῦ ἐγχωρίου τύπου. 'Η ἀντικρητικὴ γομολάστιχα δούλεψε ἀγρίως γιὰ νὰ μὴν ἀκουσθῇ πὼς καὶ ἡ ἐπαρχία καὶ μάλιστα ἡ Κρήτη κατάφερε τέλος πάντων νὰ φτιάξῃ κάτι ποὺ ξεχωρίζει αἰσθητῶς ἀπὸ τὰ ὀρνιθοσκαλίσματα τοῦ Τσατσείου 'Αθηναϊκοῦ φεστιβάλ. Γιατὶ θἄχανε τὸ προβάδισμα ἡ 'Αθήνα. Καὶ ὤϊμέ!..

Αἱ αὐτῶν μετριότητες ὀχλοῦνται κατὰ κανόνα ἀπὸ κάτι τέτοιες πρωτοβουλίες ποὺ παίρνουν οἱ ὑποανάπτυκτοι ἐπαρχιῶτες κι' ἔχουν τὴν τόλμη νὰ μπαίνουν στὰ περιφραγμένα οἰκόπεδά τους. Θέλουν νὰ μένουν ἀνενόχλητοι νὰ τραγανίζουν τὰ φανερὰ καὶ μυστικὰ κονδύλια μὲ τὰ ὁποῖα τοὺς χρηματοδοτεῖ ἀνοήτως τὸ Κράτος, γιὰ νὰ παρουσιάζουν τ' ἀνάλατα κι' ἀποτυχεμένα φεστιβάλια καὶ ν' ἀλληλοθαυμάζωνται ἐν ἀγαστῇ ἀμοιβαιότητι.

'Ο ἀποκλεισμὸς τοῦ Κρητικοῦ ποδοσφαίρου, γιὰ τὸν ὁποῖον ὀρθῶς διεμαρτυρήθη ὁ Δήμαρχος 'Ηρακλείου κ. Κρασαδάκης, εἶναι ἀληθινὸς κόλαφος ἐναντίον τῆς Κρήτης ὅταν ἀναλογισθῇ κανεὶς πὼς ἔβαλαν νὰ συμμετέχουν ὁμάδες χωρὶς βαθμολογία. Γίνεται δηλαδὴ κι' ἐδῶ αὐτὸ ποὺ γίνεται μὲ τοὺς διορισμοὺς ὑπαλλήλων σὲ θέσεις. Παίρνουν τοὺς ἔχοντας τὰ μέσα, κι' ὄχι τὰ προσόντα. Τὸ Κόμμα ὑπεράνω ὅλων. Καὶ οἱ Κρῆτες ἔχουν μὲν τὰ προσόντα, δὲν ἔχουν ὅμως τὰ μέσα, καθ' ὁ Κρητικοί. "Ητοι, ἐξωστέοι καὶ ἀνεπιθύμητοι ἀπὸ τὸν κύκλο τῆς 'Ελληνικῆς οἰκογένειας...

—Νὰ συνέβαινε τὸ ἴδιο καὶ μὲ τοὺς φορολογικοὺς καταλόγους, εἶπε κάποιος πολλὰ ἰδὼν καὶ πολλὰ παθὼν συμπολίτης σχολιάζων τὸν ἀποκλεισμό μας, θὰ 'ρχόμαστε τοὐλάχιστο πάτσι. 'Αλλὰ φιγουράρωμε πρῶτοι καὶ καλύτεροι. Εἴμαστε ἡ Κολχίδα γιὰ τὸ 'Υπουργεῖο Οἰκονομικῶν. Τὸ χρυσόμαλλο δέρας ποὺ τὸ κουρεύουν τόσο βαθειὰ μάλιστα ὥστε νὰ βγάζουν κάποτε καὶ δυὸ προβιὲς ἀπὸ ἕνα πρόβατο. Γενναία ἡ συμμετοχή μας στὸ γάλα μὲ τὸ ὁποῖον τυροκομᾶται ὁ εὔγεστος τυρὸς τῆς ἐξουσίας ποὺ τραγανίζουν πανευτυχεῖς οἱ κυβερνῆτες μας. Τὸ Κρητικὸ τυρὶ μάλιστα ἔχει καὶ φήμη. Καὶ γλυκὺς μὲν ὁ τυρός, ἀλλὰ τὰ πρόβατα ποὺ τὸ δίδουν χολερόβλητα. Αὐτοὶ οἱ Κρητικοὶ εἶναι παράξενοι. "Εξω...

Σημειώνουμε στὸ μακρὺ κατάλογο τῶν ἀδικιῶν ποὺ ἔχουμε καὶ τὴν προσβολὴ αὐτὴ πρὸς τὸν Κρητικὸ 'Αθλητισμό, γιὰ νὰ τὴν ἀνταποδώσωμε ἐν καιρῷ τῷ δέοντι ἐντόκως. Γιατί, ὁ Κρητικός, μπορεῖ νὰ ἔχῃ ἄλλα ἐλαττώματα, ἔχει ὅμως μνήμην. Δὲν ξεχνᾶ. 'Η πεποίθησις του ὅτι εἶναι παρίας κι' ἀνεπιθύμητος τοῦ ἀναβιώνει τὸν πόθο τῆς βεντέτας. "Οταν αὔριο θὰ τοῦ λένε τὸ παραμύθι τοῦ φιλοκρητισμοῦ καὶ θὰ ζητήσουν τὴν ψῆφο του, θἀπαντήσῃ μὲ μιὰ κλωτσιά. Περὶ ποδοσφαίρου δὲν πρόκειται; Καὶ θὰ δοῦμε ποιὸς θὰ τὸ μετανοιώσῃ.

ΑΝΤΑΙΟΣ

ΠΩΣ ΕΙΔΕ ΜΙΑ ΒΙΕΝΝΕΖΑ ΤΟ ΗΡΑΚΛΕΙΟ

ΠΟΛΙΣ ΜΕ ΠΟΛΛΑ ΟΝΟΜΑΤΑ

ΕΝΤΥΠΩΣΕΙΣ ΤΗΣ ΙΛΖΕ ΦΛΥΓΚΕΛ

Πολὺς λόγος γίνεται τὰ τελευταῖα χρόνια, γιὰ τὴν τουριστικὴ ἀνάπτυξι τῆς πόλεώς μας καὶ σημαντικὴ πρόοδος ἔχει ἀναμφισβήτητα ἐπιτευχθῆ, στὸν πλουτοπαραγωγικὸ αὐτὸ τομέα. Δὲν ἔχει ὅμως ἀκόμη ἀκουσθῆ ἡ φωνὴ καὶ ἀπὸ τὴν ἄλλη πλευρά, ἡ ἀμερόληπτη ἐννοοῦμε, κρίσι τῶν ξένων, ἀπηλλαγμένη ἀπὸ τὶς τυπικὲς φιλοφρονήσεις ποὺ διατυπώνουν σὲ ὅσους τύχῃ ἐδῶ νὰ γνωρίσουν. Γι' αὐτὸ νομίζω πὼς παρουσιάζουν ἰδιαίτερο ἐνδιαφέρον οἱ ἐντυπώσεις τῆς "Ιλζε Φλύγκελ ποὺ δημοσιεύθηκαν στὴν ἐφημερίδα «Νέα Αὐστρία» τῆς Βιέννης, μαζὶ μὲ φωτογραφίες τῆς Κρήνης τοῦ Μοροζίνι. Χωρὶς νὰ εἶναι ἀπηλλαγμένες ἀπὸ ὡρισμένες ἀνακρίβειες—φυσικὲς γιὰ μιὰ σύντομη ἐπίσκεψι—καὶ παρὰ τὸν κάπως ἀπλοϊκὸ τρόπο τῆς διατυπώσεως, δίδουν ἐν τούτοις μιὰ παραστατικὴ καὶ κατὰ τὸ πλεῖστον εὐνοϊκὴ εἰκόνα τοῦ 'Ηρακλείου, πολὺ κολακευτικὴ καὶ γιὰ τὴν Τουριστικὴ 'Αστυνομία μας καὶ γιὰ τὴν καθαριότητα τῆς ἀγορᾶς. Μιλάει ἀκόμη ἡ ξένη μας γιὰ τὴν καλὴν ἐντύπωσι ποὺ τῆς ἐπροξένησαν οἱ γυμναστικὲς ἐπιδείξεις τῶν μαθητῶν καὶ γιὰ τὴν εὐγένεια τῶν κατοίκων. "Ας μὴν εἴμεθα λοιπὸν τόσο μεμψίμοιροι. Πολλὰ βέβαια χρειάζονται ἀκόμη νὰ γίνουν, ἀλλὰ καὶ αὐτὰ ποὺ ὑπάρχουν εἶναι ἀρκετὰ γιὰ νὰ ἀφήσουν μιὰ γενικὰ καλὴ ἀνάμνησι σ' ἕνα καλόβολο ξένο. 'Ωρισμένα ἄτοπα, ὅπως ἡ ἔλλειψις ἀκριβείας στὰ δρομολόγια τῶν λεωφορείων, μποροῦν μὲ λίγη καλὴ θέλησι νὰ διορθωθοῦν καὶ μάλιστα...ἀνεξόδως.

Ε. Νυστ.

ΑΙ ΕΝΤΥΠΩΣΕΙΣ ΤΗΣ ΙΛΖΕ ΦΛΥΓΚΕΛ

Τὸ 'Ηράκλειο δὲν εἶναι πρωτεύουσα τῆς Κρήτης, ἀλλὰ μὲ τοὺς 55.000 κατοίκους του, εἶναι ἡ μεγαλύτερη πόλις τοῦ νησιοῦ. Καὶ ἔχει ἀκόμη τὸ ξεχωριστὸ προνόμιο νὰ ὀνομάζεται μὲ πολλὰ ὀνόματα, σὰν τὶς παλιὲς ἐκεῖνες οἰκογένειες τῶν εὐγενῶν ποὺ ἔμεναν ἄλλοτε μέσα στὰ τείχη του.

Κατὰ τὸν 9ον αἰῶνα οἱ "Αραβες, κυρίαρχοι τότε τῆς Κρήτης, ἔσκαψαν μιὰ βαθειὰ τάφρο γύρω ἀπὸ τὴν πόλι ποὺ ἄρχιζε πάλι σιγὰ σιγὰ νὰ ἀναπτύσσεται καὶ ποὺ κατὰ τὴν ἐποχὴ τοῦ θρυλικοῦ βασιλιᾶ Μίνωα ἦταν ἐπίνειο τῆς πρωτεύουσας Κνωσοῦ. 'Απὸ τὴν τάφρο αὐτὴ—Χάνδαξ λέγεται στὴν ἀραβικὴ γλῶσσα—ὠνομάστηκε καὶ ἡ πόλις. Κατὰ τὴν ἐποχὴ τῆς κυριαρχίας τοῦ Βυζαντίου τὸ ὄνομα Χάνδαξ ἔγινε Κάντια. "Οταν ἐκυρίευσαν οἱ Βενετοὶ τὴν πόλι καὶ ἐνίσχυσαν ἀκόμη περισσότερο τὸ ἰσχυρὸ περιτείχισμά της, μετεβλήθη ἡ Κάντια σὲ «Μεγάλο Κάστρο». 'Απὸ τὸ ἔτος 1830 ὁ ἐμπορικὸς κόσμος ἐπολιτογράφησε τὸ ὄνομα «'Ηράκλειο» ποὺ τὸ ἀνεγνώρισε ἀργότερα ἡ ἑλληνικὴ κυβέρνησι σὰν ἐπίσημη ὀνομασία τῆς πόλεως. Αὐτὸ ἐννοεῖται, δὲν ἐμποδίζει κανένα νὰ μιλᾶ ἀπὸ τὴν μιὰ στιγμὴ στὴν ἄλλη γιὰ τὴν ἴδια πόλι, ὀνομάζοντάς την ἄλλοτε Κάντια ἢ 'Ηράκλειο καὶ ἄλλοτε Κάστρο. Σὲ παλαιότερους γεωγραφικοὺς χάρτες σημειώνεται ἡ πόλις καὶ μὲ τὰ τρία ὀνόματα μαζί.

'Η πρωτεύουσα τῆς Κρήτης ὀνομάζεται Χανιὰ καὶ δὲν εἶναι ἀπορίας ἄξιο πὼς καμμιὰ φορὰ γίνεται σύγχυσις μεταξὺ τῶν λέξεων Χανιὰ καὶ Κάντια, ἰδίως ἀπὸ ξένους ποὺ δὲν ξέρουν νὰ τονίζουν σωστὰ τὶς ἑλληνικὲς λέξεις.

Τὰ βενετσιάνικα τείχη περικλείουν ἀκόμη τὴν πόλι ἀνθεκτικὰ καὶ ὀγκώδη. Χρειάζεται μιὰ ὥρα περίπου γιὰ νὰ τριγυρίσῃ κανείς. 'Απὸ τὸ φρούριο τοῦ λιμανιοῦ μᾶς χαιρετᾶ τὸ λιοντάρι τοῦ 'Αγ. Μάρκου. Μέσα στὴν πόλι βασιλεύει τὸ ἀνακάτωμα ἐκεῖνο 'Ανατολῆς καὶ Δύσεως, ποὺ τόσο γοητεύει πάντα τοὺς κατοίκους τῆς Μεσευρώπης. Δὲν ἔχουν ἀλήθεια περάσει ἀκόμη ἑξῆντα χρόνια, ἀπὸ τότε ποὺ οἱ Τοῦρκοι ἐγκατέλειψαν τὸ νησὶ ποὺ κατεῖχον ἐπὶ αἰῶνες. "Αραβες, Βενετοί, Τοῦρ-

(Συνέχεια εἰς τὴν 4ην Σελίδα)

ΣΑΤΥΡΙΚΟΣ ΣΤΙΧΟΣ

ΦΕΓΓΑΡΑΚΙ ΜΟΥ ΛΑΜΠΡΟ...

**'Ο Ρωσικὸς ὁ πύραυλος προχθὲς προσεληνώθη.
Αἴσθησι προεκάλεσε αὐτὸ ποὺ κατωρθώθη
καὶ τώρα ἡ 'Αμερικὴ ἐπείγεται κι' ἐκείνη
μιὰ ὥρα γρηγορώτερα νὰ φθάσῃ στὴ Σελήνη.
Εἰς νέαν φάσιν τὸ λοιπὸν ὁ συναγωνισμὸς
ἢ ἐπὶ τὸ ὀρθότερον, ὁ... σεληνιασμός.**

Ν. ΕΠΙΤΡΟΠΑΚΗΣ

Η ΚΑΡΔΙΑ ΤΗΣ ΕΛΕΝΑΣ ΒΕΝΙΖΕΛΟΥ ΕΙΣ ΤΟ ΜΑΙΕΥΤΗΡΙΟΝ "Μ. ΗΛΙΑΔΗ„

Η ΠΡΟΧΘΕΣΙΝΗ ΕΠΙΒΛΗΤΙΚΗ ΤΕΛΕΤΗ

ΑΘΗΝΑΙ 14.— 'Εκ τῆς διευθύνσεως τοῦ μαιευτηρίου «Μαρίκα 'Ηλιάδη», τὸ ὁποῖον ὡς γνωστὸν ἔχει ἀνεγερθῆ δαπάναις τῆς ἀποθανούσης πρὸ ἡμερῶν εἰς τὸ Παρίσι "Ελενας Βενιζέλου, ἀνεκοινώθη ὅτι ἡ καρδιὰ τῆς ἐκλιπούσης, ταριχευθεῖσα, ἐναπετέθη εἰς εἰδικὸν χῶρον ἐντὸς τοῦ μαιευτηρίου.

'Εν τῷ μεταξὺ χθὲς τὴν πρωΐαν, παρουσίᾳ τοῦ διοικητικοῦ συμβουλίου τοῦ 'Ιδρύματος, τῶν μελῶν τῆς ἐφορευτικῆς ἐπιτροπῆς κυριῶν, τοῦ προσωπικοῦ αὐτοῦ, τῶν μητροπολιτῶν Σάμου καὶ 'Αργυροκάστρου κ. κ. Εἰρηναίου καὶ Παντελεήμονος καὶ συγγενῶν τῆς μεταστάσης, ἐψάλη τρισάγιον. 'Ακολούθως ὡμίλησαν ἐξαίροντες τὸ ἔργον καὶ τὴν προσωπικότητα τῆς "Ελενας Βενιζέλου ὁ μητροπολίτης Σάμου κ. Εἰρηναῖος, ὁ ἀντιπρόεδρος τοῦ διοικητικοῦ συμβουλίου τοῦ 'Ιδρύματος κ. 'Ιωάν. Κυριακὸς κ. ἄ.

Η ΘΑΛΑΜΗΓΟΣ "ΧΡΙΣΤΙΝΑ„ ΚΑΤΕΠΛΕΥΣΕΝ ΕΙΣ ΓΛΥΦΑΔΑ

ΑΘΗΝΑΙ 14.—Σήμερον τὴν 11ην πρωϊνὴ κατέπλευσεν εἰς τὸν ὅρμον τῆς Γλυφάδας, προερχομένη ἐκ Βενετίας, ἡ θαλαμηγὸς «Χριστίνα» τοῦ κ. 'Ωνάση, τῆς ὁποίας ἐπέβαινον, ὁ ἴδιος, ἡ ὑψίφωνος κ. Μαρία Κάλλας καὶ μερικοὶ συγγενεῖς τοῦ "Ελληνος ἐφοπλιστοῦ.

Ο κ. ΝΟΜΑΡΧΗΣ ΕΙΣ ΒΙΑΝΝΟΝ

'Ο Νομάρχης 'Ηρακλείου κ. 'Εμμ. Γαλανάκης μετέβη χθὲς εἰς 'Αμυρᾶ Βιάννου προκειμένου νὰ παραστῇ εἰς τὸ τελεσθὲν μνημόσυνον τῶν ὑπὸ τῶν Γερμανῶν ἐκτελεσθέντων.

ΚΟΙΝΩΝΙΚΑ

ΕΚΛΕΚΤΟΙ ΓΑΜΟΙ

Ὁ κ. Μηνᾶς Μύρ. Βέργης καὶ ἡ Δ[ι]ς Πόπη Στεφ. Μηλιαρᾶ ἐτέλεσαν τοὺς γάμους των τὴν παρελθ Κυριακήν. Θερμὰ συγχαρητήρια.

—Ἡ οἰκογένεια Στεφάνου Μηλιαρᾶ δὲν θὰ δεχθῆ συγχαρητηρίους ἐπισκέψεις.

ΑΦΙΞΕΙΣ

Ἀφίκετο εἰς τὴν πόλιν μας ἐκ Βοστώνης τῶν Ἡνωμ. Πολιτειῶν τῆς Ἀμερικῆς ὁ ἄριστα ἀπὸ πολλῶν ἐτῶν ἐκεῖ ἐγκατεστημένος συμπολίτης κ. Ἐλευθέριος Σταυράκης μετὰ τῆς συζύγου του Ἀρτεμισίας.

ΕΥΧΑΙ

Εἰς τὸν νεοεξελθόντα ἐκ τῆς Σχολῆς Εὐελπίδων ἀνθυπολοχαγὸν κ. Ἰωάννην Ἀλεξάκην εὔχομαι ἀρίστην σταδιοδρομίαν ἐν τῷ στρατιωτικῷ βίῳ.

Τ. Α.

ΕΥΧΑΡΙΣΤΗΡΙΟΝ

Αἰσθάνομαι ἐπιτακτικὴν τὴν ὑποχρέωσιν ὅπως καὶ διὰ τοῦ Τύπου ἐκφράσω τὰς πλέον θερμὰς εὐχαριστίας τῆς Κοινότητος Βουτῶν Μελεβυζίου καὶ ἐμοῦ προσωπικῶς, πρὸς τὸν Ἐξοχώτατον Ὑπουργὸν τῶν Ἐσωτερικῶν Κύριον Δημ. Μακρῆν, διὰ τὸ ἐκδηλωθὲν πραγματικὸν ἐνδιαφέρον πρὸς τὴν Κοινότητά μας καὶ χορήγησιν δανείου ἐκ δραχμῶν διακοσίων χιλιάδων (200 000) διὰ τὴν κατασκευὴν ἔργων ὁδοποιΐας καὶ ὑπονόμων τῆς Κοινότητός μας καὶ προσέτι δωρεᾶς ἐκ δραχμῶν τεσσαράκοντα χιλιάδων (40.000) διὰ τὴν κατασκευὴν ἔργων κοινῆς ὠφελείας.

Διὰ τῆς χειρονομίας του ταύτης ὁ Κύριος Ὑπουργὸς ἀπέσπασεν τὴν εὐγνωμοσύνην τῆς ὁλότητος τῶν κατοίκων τῆς Κοινότητος ἡμῶν, ἥτις χάρις εἰς τὸ ἐνδιαφέρον του, θὰ προοδεύσῃ καὶ θὰ καταστῇ πράγματι μία συγχρονισμένη Κοινότης ἀξία τῆς ἐργατικότητος καὶ φιλονομίας τῶν κατοίκων της ἀλλὰ καὶ τῆς προνομιούχου θέσεως αὐτῆς ἀπὸ πάσης ἀπόψεως, ἐνῶ μέχρι σήμερον ἔλλειψει ἐνδιαφερόντος εὑρίσκετο εἰς ἀθλίαν κατάστασιν ἀπὸ ἀπόψεως καλῶν ὁδῶν καὶ προσέτι ἐλλείψει ὑπονόμων ἐκινδύνευεν εἰς μέγιστον βαθμὸν ἡ ὑγεία τῶν κατοίκων.

Ἐν Βοῦτες Μαλεβυζίου Κρήτης τῇ 14 Σεπτεμβρίου 1959.

Ὁ Πρόεδρος τῆς Κοινότητος Βουτῶν Μαλεβυζίου Ἡρακλείου Κρήτης

Γ. Στυλ. Ἀλεγδιανάκης

ΠΩΛΕΙΤΑΙ οἰκόπεδον 220 τ.μ. περίπου εἰς θέσιν Κατσαμπᾶ. Πληροφορίαι κ. Λευτέρη Παλαμιανάκην ἔναντι Ἀσφαλείας.

1—5

ΘΕΑΜΑΤΑ

ΗΛΕΚΤΡΑ

Σήμερον ἀπογευματινὴ ὥρα 7.30 μ. μ. Βραδυνὴ ὥρα 10 μ. μ. «Δὲν γλυτώνεις ἀπ' τὸν ἔρωτα».

Τὴν Πέμπτην «Ἡ ὡραία καὶ ὁ Ἀτσίγγανος».

ΑΠΟΛΛΩΝ

Σήμερον ἀπὸ ὥραν 7 μ. μ. «Γδυθῆτε παρακαλῶ».

Τὴν Πέμπτην «Ἡ γυναίκα καὶ τὸ νευρόσπαστο» (ἔγχρωμον).

ΚΑΣΤΡΟ

Σήμερον ἀπογευματινὴ ὥρα 7,30 μ. μ. Βραδυνὴ ὥρα 10 μ. μ. «Ἡ Ἀγάπη».

Τὴν Πέμπτην «Ὁ Πύργος τῶν καταιγίδων».

ΟΑΣΙΣ

Σήμερον ἀπογευματινὴ ὥρα 7,30 μ. μ. Βραδυνὴ ὥρα 10 μ. μ. «Διὰ πυρὸς καὶ σιδήρου».

Αὔριον «Ὁ Ἀλῆ Πασᾶς καὶ ἡ κυρὰ Φροσύνη».

ΟΡΦΕΥΣ

Σήμερον ἀπογευματινὴ ὥρα 7,30 μ. μ. Βραδυνὴ ὥρα 10 μ.μ. «Ἄγγελοι μὲ ματωμένα χέρια».

Τὴν Πέμπτη «Ἡ θυσία τῆς Μάννας».

ΛΟΥΞ

Σήμερον ὥρα 8—10 μ. μ. καὶ 10—12 μ. μ. ἕνας κολοσσὸς τοῦ Ἰνδικοῦ κινηματογράφου κραυγὴ τῶν Μπαζούκας».

ΔΙΑΝΥΚΤΕΡΕΥΟΝ ΦΑΡΜΑΚΕΙΟΝ

Γ. Μαδαριωτάκη

ΕΦΗΜΕΡΕΥΟΥΣΑΙ & ΔΙΑΝΥΚΤΕΡΕΥΟΥΣΑΙ ΚΛΙΝΙΚΑΙ ΤΟΥ ΙΚΑ

Πολυκλινικὴ Φανουράκη Παπαϊωάννου.

ΑΕΡΟΠΟΡΙΚΑ ΔΡΟΜΟΛΟΓΙΑ

Ἀφίξις ἐξ Ἀθηνῶν ὥρα 08.25 καὶ 15.55

Ἀναχώρησις εἰς Ἀθήνας 08.50 καὶ 16.35

ΕΝΟΙΚΙΑΖΕΤΑΙ οἰκία ἐκ τεσσάρων κυρίων δωματίων, μὲ μεγάλο χωλ, κουζίνα, λουτροκαμπίνε μὲ ἐγκατάστασεις ἠλεκτρικῆς κουζίνας καὶ θερμοσίφωνας καὶ αὐλή, ὁλόκληρος ἢ κατὰ δωμάτια, Ἰδιαίτερον δωμάτιον ὑπηρεσίας. Πληροφορίαι κ. Ἔπαμ. Λεοντίδην ἔναντι Βρεφοκομείου.

1—5

ΠΩΛΟΥΝΤΑΙ οἰκόπεδα εἰς ἐξαίρετον θέσιν παρὰ τὴν Λεωφόρον Γ. Γεωργιάδου «Κατσαμπᾶ». Πληροφορίαι παρὰ τῷ κ. Ἐμμανουὴλ Βουμβουλάκη ὁδὸς Μαυρολένης 17. (Ὄπισθεν Γυμνασίου Θηλέων.

ΣΤΑΥΡΟΣ ΠΑΠΑΔΟΠΕΤΡΟΣ

ΔΙΚΗΓΟΡΟΣ ΠΑΡ' ΑΡΕΙΩ ΠΑΓΩ

ΑΜΕΡΙΚΗΣ 12 Ἀθῆναι

Τηλέφ. 616—802

ΑΠΟΛΛΩΝ Τηλέφ. 92—05

ΣΗΜΕΡΟΝ

ΓΔΥΘΗΤΕ ΠΑΡΑΚΑΛΩ

Ἔγχρωμον—Σινεμασκόπ

Μιὰ χαριτωμένη εὔθυμη περιπέτεια. Δὲν θὰ χορτάσετε νὰ τὴν βλέπετε ΚΟΥΡΤ ΓΥΡΓΚΕΝΣ

ΤΗΝ ΠΕΜΠΤΗΝ Μία ἔκπληξις

Η ΓΥΝΑΙΚΑ & ΤΟ ΝΕΥΡΟΣΠΑΣΤΟ

Ἔγχρωμον Σινεμασκόπ Μὲ τὴν ΜΠΡΙΖΙΤ ΜΠΑΡΝΤΩ

ΘΕΡΙΝΟΣ **ΟΡΦΕΥΣ,**

Σήμερον 7.30 Βραδυνὴ 10

Μιὰ μεγάλη ἀστυνομικὴ περιπέτεια
Τὸ πιὸ τολμηρὸ φίλμ μὲ τὴν πιὸ ὡμὴ εἰλικρίνεια

ΑΓΓΕΛΟΙ ΜΕ ΜΑΤΩΜΕΝΑ ΧΕΡΙΑ

Μὲ τοὺς ΤΖΑΚ ΠΑΛΛΑΝΣ—ΣΙΛΛΕΥ ΓΟΥΙΝΤΕΡΣ
(Ἄττιλας) (Μιὰ θέσις στὸν Ἥλιο)

ΤΗΝ ΠΕΜΠΤΗΝ

Η ΘΥΣΙΑ ΤΗΣ ΜΑΝΝΑΣ

ΙΑΤΡΟΣ

κ. ΜΑΡΙΑ ΜΑΚΑΡΟΝΑ-ΤΖΑΝΗ

Μαιευτὴρ Γυναικολόγος Ἐπιστρέψασα ἐκ τοῦ ταξειδίου της δέχεται εἰς τὴν Κλινικήν της ὁδὸς Μονῆς Καρδιωτίσσης. Τηλ. 90—60

Ὁ Ὀδοντίατρος

ΒΑΣΙΛ. ΚΟΥΤΣΟΥΜΟΥΤΖΗΣ

Χειρουργὸς Ὀδοντίατρος

Ὁδὸς Καγιαμπῆ

(Ἐναντι Γεφυρογαντᾶ)

Ὧραι ἐπισκέψεων

9—1 π.μ. καὶ 4—7 μ. μ.

ΠΩΛΟΥΝΤΑΙ Οἰκόπεδα εἰς τιμὴν εὐκαιρίας εἰς κεντρικὴν θέσιν τῆς λεωφόρου Πατελῶν ἔναντι καφενείου Χάρη Πληροφορίαι παρὰ τοῦ κ. Χάρη

ΚΑΣΤΡΟ,

Σήμερον 7,30—9,30 μ. μ. 10—12 μ. μ.

Τῆς ΒΙΚΥ ΜΠΑΟΥΕΡ

Η ΑΓΑΠΗ

Τίποτε δὲν μποροῦσε νὰ σβύσῃ μιὰ τέτοια ἀγάπη, ἀνόμη καὶ ὁ χρόνος πέρασε ἀπὸ μπροστά της μὲ σεβασμό Μὲ τοὺς δύο μεγαλύτερους δραματικοὺς τῆς ὀθόνης.

ΜΑΡΙΑ ΣΕΛ—ΡΑΦ ΒΑΛΛΟΝΕ

ΤΗΝ ΠΕΜΠΤΗΝ

Ο ΠΥΡΓΟΣ ΤΩΝ ΚΑΤΑΙΓΙΔΩΝ

ΛΩΡΕΝΣ ΟΛΙΒΙΕ—ΜΕΡΛ ΟΜΠΕΡΟΝ
ΝΤΕΙΒΙΝΤ ΝΙΒΕΝ

ΣΙΝΕ **ΛΟΥΞ**

ΣΗΜΕΡΟΝ 8—10 10—12

Ἡ τρομερὴ μάχη τοῦ Εἰρηνικοῦ στὸ πιὸ κρίσιμο σημεῖο της

Η ΚΡΑΥΓΗ ΤΩΝ ΜΠΑΖΟΥΚΑΣ

Χίλιες φορὲς ἀνώτερο ἀπὸ τὸ «Οὐδὲν νεώτερον ἀπὸ τὸ Δυτικὸ μέτωπο».

Ἕνας ὑπερήφανος κολοσσὸς τοῦ Ἰνδικοῦ Κινηματογράφου ΜΠΑΝΤΑΛ ὁΡομπέντων Ἰνδιῶν

ΗΛΕΚΤΡΑ, Τηλέφωνον 6—60

ΣΗΜΕΡΟΝ Ἀπογευματινὴ ὥρα 7.30' Βραδυνὴ ὥρα 10 ἀκριβῶς

Μιὰ ρομαντικὴ ἐρωτικὴ περιπέτεια

ΔΕΝ ΓΛΥΤΩΝΕΙΣ ΑΠ' ΤΟΝ ΕΡΩΤΑ

Ἔγχρωμον—Σινεμασκόπ

Μὲ τὴν ΤΖΟΥΝ ΑΛΛΥΣΟΝ

ΤΗΝ ΠΕΜΠΤΗΝ Ἕνα αἰσθηματικὸ-μουσικὸ ἀριστούργημα

Η ΩΡΑΙΑ ΚΑΙ Ο ΑΤΣΙΓΓΑΝΟΣ

Ἔγχρωμον—Σινεμασκόπ Μὲ τὴν ΝΙΚΟΛ ΚΟΥΡΣΕΛ

ΟΑΣΙΣ, Τηλ. 2—54

ΣΗΜΕΡΟΝ Ἀπογευματινὴ ὥρα 7.30'
Βραδυνὴ ὥρα 10 ἀκριβῶς

Ἕνα συγκλονιστικὸ ἀριστούργημα

ΔΙΑ ΠΥΡΟΣ ΚΑΙ ΣΙΔΗΡΟΥ

Μὲ τὸν ΑΝΤΟΝΥ ΚΟΥΗΝ

ΑΥΡΙΟΝ Μιὰ Ἑλληνικὴ ταινία ποὺ θὰ συγκινήσῃ, θὰ ἐνθουσιάσῃ θὰ συναρπάσῃ

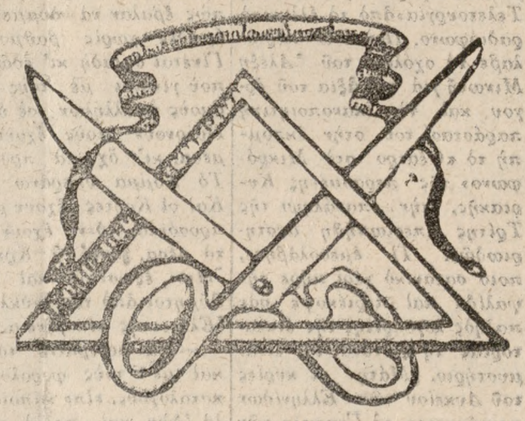
Ο ΑΛΗ ΠΑΣΑΣ ΚΑΙ Η ΚΥΡΑ ΦΡΟΣΥΝΗ

ΓΚΕΛΛΥ ΜΑΥΡΟΠΟΥΛΟΥ

ΟΙΚΟΣ ΚΟΠΤΙΚΗΣ-ΡΑΠΤΙΚΗΣ

ΣΟΦΙΑΣ ΙΩΣ. ΜΑΜΑΛΑΚΗ

Λεωφόρος Καλοκαιρινοῦ



Θέλετε νὰ μάθουν τὰ κορίτσια σας ταχέως καὶ ἐπιστημονικῶς

ΚΟΠΤΙΚΗΝ - ΡΑΠΤΙΚΗΝ;

Ἐγγράψετέ τα στὸ Ἀτελιέ μας. Αὐτὸ εἶναι τὸ πραγματικὸ δῶρο τῶν κοριτσιῶν σας. Δεχόμεθα καὶ ἐσωτερικὰς οἰκοτρόφους.

ΔΙΔΑΚΤΡΑ ΠΡΟΣΙΤΑ

ΑΠΟ ΤΗΝ ΚΑΘΗΜΕΡΙΝΗ ΖΩΗ - ΤΕΧΝΗ ΚΑΙ ΚΙΝΗΣΗ

ΜΕ ΛΙΓΕΣ ΓΡΑΜΜΕΣ

Μὲ καθολικὴ νηστεία πέρασε ἡ χθεσινὴ ἡμέρα τῆς ὑψώσεως τοῦ Τιμίου Σταυροῦ, ἐνῷ δὲν ἔλειψαν οἱ κατὰ τόπους πανηγύρεις.

—Χθὲς δὲ λόγῳ τῆς νηστείας, παρετηρήθη μεγάλη φρουτοκατανάλωσις.

—Ἡ Κυριακὴ παρουσίασε ζωηρὴ κίνησι μόνον στὴν καθιερωμένη βόλτα τῶν Τριῶν Καμαρῶν, ἐνῶ οἱ πλᾶζ παρουσίασαν εἰκόνα ἐρημώσεως.

—Ἐπίσης ζωηρὴ ὑπῆρξε ἡ κίνησις τῶν κινηματογράφων, ἐπ' εὐκαιρίᾳ δὲ σημειώνουμε ὅτι ἐντὸς τῶν ἡμερῶν θὰ λειτουργήσουν καὶ οἱ χειμερινοί.

—Οἱ ἀνασκαπτικὲς ἐργασίες συνεχίζονται καὶ ἤδη ἐπεξετάθησαν εἰς τὴν ὁδὸ Ἀγδρόγεω καὶ Ἁγίου Τίτου.

—Ἐλπίζεται δὲ οἱ ἀνασκαφὲς αὐτὲς τοῦ ΟΤΕ νὰ τερματισθοῦν συντόμως διὰ νὰ πάρῃ σειρὰ καὶ ἡ ΔΕΗ.

—Πληροφορούμεθα ὅτι ὑπὸ τῶν ἁρμοδίων θὰ μελετηθῇ τὸ θέμα τῆς ὀργανώσεως Καρναβάλου εἰς τὸ Ἡράκλειον.

—Τοῦτο κρίνεται ἐπιβεβλημένον διότι ἀπὸ ἀπόψεως τοπικῶν ἐκδηλώσεων τὸ Ἡράκλειο βαθμολογεῖται λίαν ἐπιεικῶς μὲ μηδέν.

—Μετὰ τὴν ἀδικίαν κατὰ τοῦ ΟΦΗ οἱ φίλαθλοι τοῦ Ἡρακλείου «μποϋκοτάρουν» τὸ ΠΡΟ—ΠΟ.

—Καὶ εἶναι πρὸς τιμήν των ὅτι τὸ περιόρισαν ἤδη εἰς τὸ ἐλάχιστον, ὡς ἀποδεικνύει ἡ ἀραιοτάτη κίνησις τῶν Πρακτορείων.

ΑΘΛΗΤΙΚΗ ΖΩΗ

Η ΕΝΑΡΞΙΣ ΤΗΣ ΝΕΑΣ ΠΟΔΟΣΦ. ΠΕΡΙΟΔΟΥ

ΕΓΕΝΕΤΟ ΤΗΝ ΚΥΡΙΑΚΗΝ ΕΝ ΕΠΙΣΗΜΩ ΤΕΛΕΤΗ

Μὲ κάθε ἐπισημότητα ἐγένετο προχθὲς εἰς τὸ γήπεδον Ἡροδότου ἡ ἔναρξις τῆς νέας ποδοσφαιρικῆς περιόδου παρουσίᾳ τοῦ Σεβασμιωτάτου κ.κ. Εὐγενίου, τοῦ Δημάρχου κ. Νικ. Κρασαδάκη ἐκπροσώπων τῶν τοπικῶν Ἀρχῶν καὶ πολλῶν φιλάθλων.

Κατ' ἀρχὴν ἐγένετο παρέλασις τῶν Σωματείων ὑπὸ τοὺς ἤχους τῆς Δημοτικῆς Φιλαρμονικῆς καὶ παράταξις πρὸ τῶν ἐπισήμων. Ἐν συνεχείᾳ ἐγένετο ἁγιασμὸς ὑπὸ τοῦ Σεβασμιωτάτου Μητροπολίτου καὶ ἐπικολούθησεν σύντομος ὁμιλία τοῦ Προέδρου τῆς ΕΠΣΗ κ. Ἀλ. Παπαδάκη.

Ἐπηκολούθησε σύντομος ὁμιλία τοῦ Δημάρχου κ. Ν. Κρασαδάκη ὁ ὁποῖος εἶπεν τὰ ἀκόλουθα:

«Μετὰ ἀπὸ τὰς εὐλογίας τῆς Ἐκκλησίας, μετὰ τὰς εὐχὰς τοῦ τόσον ἀξίου Προέδρου σας, ἔρχεται καὶ ὁ Δῆμος Ἡρακλείου νὰ σᾶς συγχαρῇ καὶ νὰ σᾶς εὐχηθῇ συγχρόνως.

Καὶ σᾶς συγχαίρει εἰναρίστως δι' ὅ,τι καλὸν καὶ ὡραῖον ἐπράξατε μέχρι σήμερον εἰς τὸν ὡραῖον στίβον τῆς ἀθλουμένης Κρητικῆς νεότητος, τὴν ὁποίαν τόσον καλῶς ἐκπροσωπεῖτε καὶ σᾶς ἀπονέμομεν συγχρόνως τὸ ἔπαθλον τῆς νίκης καὶ τῆς ἐπιτυχίας σας.

Σᾶς εὔχεται δὲ εἰλικρινῶς κατὰ τὴν σημερινὴν ἔναρξιν τοῦ τοπικοῦ πρωταθλήματος σας πᾶσαν ἐπιτυχίαν.

Ἡ πόλις τοῦ Ἡρακλείου μὲ χαρὰν της σᾶς παρακολούθησε κιτὰ τὸ παρελθόν ἔτος διὰ τὰς ἐπιτυχίας σας ποὺ εἶχαν κυματισμὸν καὶ πέραν τῆς Κρήτης, μὲ τὴν ἰδίαν στοργὴν καὶ θέρμην θὰ σᾶς παρακολουθήσῃ καὶ ἐφέτο.

Τὸ Δημοτικὸν Συμβούλιον Ἡρακλείου μάλιστα ἐκτιμῶν τὰς προσπαθείας σας αὐτὰς, κατὰ τὴν προχθεσινήν του συνεδρίασιν ἐπαύξησε τὴν πρὸς ὑμᾶς ἐπιχορήγησίν του δι' ὀλίγων ἐκ τῶν ὀλίγων ἀποθεμάτων του, ἵνα σᾶς ἐνισχύσῃ εἰς τὸν ἀγῶνα ποὺ ἀποδύεσθε.

Εὐχόμεθα ὁλοψύχως ὅπως καὶ τοῦ χρόνου εὑρεθῶμεν εἰς τὴν εὐχάριστον θέσιν νὰ σᾶς ἀπονείμωμεν μεγαλύτερα ἐπαθλα καὶ μετάλλια τῶν νικῶν σας καὶ τῶν διακρίσεων σας»

Τέλος ὁ κ. Δήμαρχος ἐξέφρασε τὴν ἐλπίδα, ἐν σχέσει μὲ τὴν γενομένην ἀδικίαν εἰς βάρος τῆς Κρήτης ὅσον ἀφορᾷ τὸν θεσμὸν τῆς Ἐθνικῆς Κατηγορίας, ὅτι τελικῶς θὰ ἀποδοθῇ τὸ δίκαιον.

Μετὰ ταῦτα ἐγένετο ἡ ἀπονομὴ τῶν ἐπάθλων εἰς τὰς περυσινὰς πρωταθλητρίας ἤτοι ΟΦΗ, β' καὶ γ' ὁμάδας Ἐργοτέλους, Ἡρακλῆν β' κατηγορίας καὶ Κρόνον Μοιρῶν γ' κατηγορίας καὶ τὴν Β' ὁμάδα τοῦ Φωστῆρος β' κατηγορίας. Ἐπίσης ἀπενεμήθη κύπελλον εἰς τὸν Ἐργοτέλην νικητὴν κυπέλλου Ἑλλάδος περιοχῆς Κρήτης. Ἐπηκολούθησεν δοκιμασία τῶν ἀθλητῶν οἱ ὁποῖοι ἐπανελάμβανον τὸν ὅρκον τὸν ὁποῖον ἀπήγγειλεν ὁ ποδοσφαιριστὴς Μαρκάκης τοῦ ΕΓΟΝ.

Κατόπιν διὰ κληρώσεως ἐτέθησαν ἀντιμέτωποι εἰς ἀγῶνα βραχείας διασκείας αἱ ὁμάδες Ἡρόδοτος—Ἐροντέλης (1—0) ΕΓΟΝ—ΠΟΑ (0—0) καὶ Γιοῦχτας—Φωκιανὸς (0—0).

Οἱ ἀγῶνες ὑπῆρξαν ἀτεχνοι καὶ εἰς ἐπίπεδον συνοικιακοῦ ποδοσφαίρου δεδομένου ὅτι αἱ ὁμάδες εἰς... ἀνταμοιβὴν τῶν φιλάθλων ἀντιπροσωπεύθησαν διὰ τῶν ποδοσφαιριστῶν τῶν β' καὶ γ' ὁμάδων των.

ΟΙ ΑΓΩΝΕΣ ΜΠΑΣΚΕΤ

Εἰς τὸ ἠλεκτροφωτισθὲν τερραὶν τοῦ Ἀου Γυμνασίου Ἀρρένων, ἐγένετο τὴν 7 30' μ.μ. τῆς Κυριακῆς ἡ ἔναρξις τοῦ ἐφετεινοῦ πρωταθλήματος μπάσκετ μὲ τὰς συναντήσεις τῶν ὁμάδων Ἡρακλέους—ΕΓΟΝ καὶ ΟΦΗ—Ἐργοτέλους. Κατὰ τὸν πρῶτο ἀγῶνα ὑπερεῖχεν ἡ ὁμὰς τοῦ ΕΓΟΝ, ἠττήθη ὅμως ἀπὸ τὸν Ἡρακλῆ μὲ 32—30 λόγῳ ἀδικαιολογήτων συνεχῶν ἀντικαταστάσεων παικτῶν.

Ὁ διαιτητὴς κ. Τσακιρίδης ἄψογος καὶ ἀντικειμενικός.

Περισσότερον ἐνδιαφέρων ὁ ἀγὼν ΟΦΗ—Ἐργοτέλους ὑπῆρξεν πλούσιος εἰς θεαματικὰς φάσεις καὶ ἔληξε μὲ νίκη τοῦ ΟΦΗ 20—17. Αἱ ὁμάδες ὑπῆρξαν ἰσοδύναμοι. Οἱ διαιτηταὶ κ.κ. Σπανάκος καὶ Τσακιρίδης πολὺ καλοί.

Τὴν Τετάρτην συνεχίζονται οἱ ἀγῶνες πρωταθλήματος μὲ τὰς συναντήσεις ΟΦΗ—Ἡρακλέους καὶ Ἐργοτέλους ΕΓΟΝ.

ΑΡΧΑΙΡΕΣΙΑΙ

Α. Ο. ΠΡΟΟΔΕΥΤΙΚΗΣ

Γενομένων ἀρχαιρεσιῶν τοῦ Α.Ο. Προοδευτικῆ Πόρου ἐξελέγησαν οἱ κ.κ. Ἐμμ. Μιχαλοδημητράκης, Εὐαγγ. Μανουσάκης, Μιχ. Νυστικάκης, Ἰωάν. Φανταουσάκης, Ἰωάν. Τορνεσάκης, Βασ. Δαφέρμος, Κων. Σαριδάκης, Φ. Μαράκης καὶ Γ. Παυλίδης. Τὰ νεοεκλεγέντα μέλη τοῦ Διοικητικοῦ Συμβουλίου θὰ συνέλθουν αὔριον προκειμένου νὰ καταρτισθοῦν εἰς σῶμα.

Ν.Ε—ς.

ΕΝΑ ΚΟΙΝΩΝΙΚΟ ΜΥΘΙΣΤΟΡΗΜΑ

Η ΚΟΡΗ ΤΗΣ ΑΜΑΡΤΙΑΣ

Η ΙΣΤΟΡΙΑ ΜΙΑΣ ΜΕΓΑΛΗΣ ΑΓΑΠΗΣ

ΤΟΥ ΠΙΕΡ ΝΤΕΚΟΥΡΣΕΛ

40ον

—Ἔγκλημα; Μὰ ἐγὼ ἀστειεύομουνα.

—Ἐγὼ δὲν θέλω τέτοια ἀστεῖα.

—Μὰ δὲν σοῦ εἶπα τίποτα σπουδαῖο. Σοῦ εἶπα ὅτι σ' ἀγαπῶ. Τί διάβολο! Δὲν μπορεῖ ἕνας ἀδελφὸς ν' ἀγαπάει τὴν ἀδελφή του!

—Ὄχι ὅμως μὲ τέτοια ἀγάπη.

—Καλά, ἀφοῦ θέλεις, δὲν θὰ σοῦ ξαναμιλήσω γι' αὐτό.

Ὁ Κίρολος δὲν ἤθελε νὰ ἐρεθίσει τὴ Χλωμούλα πρὶν μποῦν στὸ σπίτι. Μόλις μπῆκαν κλείδωσε ἀπότομα τὴν πόρτα κι' ἔχωσε τὸ κλειδὶ στὴν τσέπη του.

Ἡ Χλωμούλα, τρέμοντας χώθηκε σὲ μιὰ γωνιά.

—Κάρολε, φώναξε. Σὲ παρακαλῶ μὴ μὲ πειράξεις.

—Συγχρόνως πῆγε κοντά της.

—Ἄκουσε Χλωμούλα, τῆς εἶπε ὁ ἄχρεῖος πλησιάζοντας. Δὲν εἶναι κακὸ ποὺ σ' ἀγαπῶ. Μήπως καὶ ἡ Ζιλιὲτ δὲν μ' ἀγαπᾶ;

—Ναὶ ἀλλὰ ἐκείνη εἶναι γυναίκα σου.

—Μὰ ἐγὼ σοῦ λέω, ὅτι θέλω τὸ καλό σου.

Ἡ Χλωμούλα τρομαγμένη ἀπόφυγε τὸ βλέμμα του.

Αὐτὸς τὴν ἄρπαξε καὶ τὴν τράβηξε κοντά του.

—Ἄσε με Κάρολε, φώναξε ἡ μικρή. Ἄσε με γιατὶ θὰ φωνάξω..

—Ἄδικα. Ἡ πόρτα εἶναι κλειδωμένη.

—Ἀκολούθησε πάλη, καὶ φαινόταν ὅτι τὸ κτῆνος θὰ κυριαρχοῦσε. Σὲ μιὰ στιγμὴ ἡ Χλωμούλα τοῦ ξέφυγε καὶ χώθηκε στὸ δωμάτιό της. Ὁ ἀπαίσιος κακοῦργος ὅμως τὴν πρόλαβε κι' ἐκεῖ. Τότε ἡ Χλωμούλα φώναξε μὲ ὅλη τὴ δύναμη ποὺ τῆς ἀπόμενε:

—Βοήθεια!...

Ὁ αἰσχρὸς φοβήθηκε καὶ σταμάτησε. Σκέφθηκε πὼς οἱ γείτονες θὰ ἄκουγαν τὶς φωνὲς καὶ θὰ ἔτρεχαν.

Τότε θὰ τὰ μάθαινε ἡ Ζιλιέτ.

—Καλά, εἶπε κυνικά. Σ' ἀφίνω ζῶον. Φοβήθηκες μή πως σὲ σκοτώσω;

Καὶ σκέφτηκε:

—Ἄλλη φορὰ πρέπει νὰ προσέξω πιὸ καλά Κι' ἔφυγε γιὰ νὰ ἀφήσει τὴ Χλωμούλα νὰ συνέλθει πρὶν ἔρθει ἡ Ζιλιέτ.

Ἐκείνη, μόλις ἔφυγε τακτοποίησε τὸ ἀνάστατο σπίτι καὶ σκέφτηκε πὼς μὲ κανένα τρόπο δὲν ἔπρεπε νὰ πεῖ τίποτα στὴ Ζιλιέτ.

Στὴν ἀπελπισία ποὺ βρισκόταν σκέφτηκε νὰ φύγει. Μάζεψε λοιπὸν τὰ ροῦχα της καὶ λίγα ἀπαραίτητα πραγματάκια τὰ ἔβαλε κάτω ἀπ' τὴ μασχάλη καὶ μὲ τὴ καρδιὰ σπαραγμένη βγῆκε. Μόλις ὅμως ἔκλεισε τὴν πόρτα καὶ ἄρχισε νὰ κατεβαίνει εἶδε τὴ Ζιλιέτ ποὺ ἐρχόταν.

Ἐκείνη εἶδε τὸ δέμα ποὺ κρατοῦσε καὶ παροξυσμένη τὴ ρώτησε:

—Ποῦ πᾶς;

Ἡ ἄτυχη μικρούλα κρύβοντας τὴν ταραχή της ἀπάντησε:

—Στὸ βαφεῖο γιὰ νὰ βάψω ἐκείνη τὴ ρόμπα ποὺ σοῦ ἔλεγα...

—Δὲν εἶναι τόσο βιαστικό. Πᾶς τὸ πρωῒ Ξέρεις καλὰ ὅτι δὲν θέλω νὰ βγαίνεις τὰ βράδια μόνη σου σ' αὐτὴ τὴ βρωμογειτονιά.

—Μὰ εἶναι κοντά. Θὰ γυρίσω ἀμέσως.

Ἡ Ζιλιὲτ ἄρχισε νὰ ὑποψιάζεται μὲ τὴν ἐπιμονὴ τῆς Χλωμούλας. Τὴν πρόσεξε καλύτερα καὶ εἶδε τὴν ταραχή της.

—Γιὰ στάσου, τῆς εἶπε. Ἔλα μέσα μιὰ στιγμή.

Ὅταν βρέθηκαν μέσα τὴν ξαναρώτησε:

—Τί ἔχεις Χλωμούλα; κάτι κρύβεις ἀπ' τὴν ἀδελφούλα σου. Πέσ' μου το λοιπόν.

—Μὰ δὲν ἔχω τίποτα. Σὲ βεβαιώνω...

—Δὲν μὲ γελᾶς Χλωμούλα. Σὲ ποιὸν ἄλλον μπορεῖς νὰ ἐξομολογηθεῖς καλύτερ ; Ἐγὼ δὲν πονῶ καὶ θυσιάζομαι γιὰ σένα; Ἐγὼ δὲν εἶμαι ἡ μητέρα σου καὶ ἡ ἀδελφή σου; Πέσ' μου τι ἔχεις καὶ θὰ γίνω κομμάτια γιὰ νὰ σὲ βοηθήσω.

Ἡ κοπελίτσα δὲν κρατήθηκε ἄλλο καὶ τὰ μάτια της γέμισαν δάκρυα.

Ἡ Ζιλιὲτ τρόμαξε.

—Βλέπεις λοιπόν, ὅτι ἔχεις κάτι καὶ μοῦ τὸ κρύβεις.

Τί σὲ κάνει νὰ ὑποφέρεις γλυκό μου κορίτσι;

—Ἔ, λοιπὸν ναί. Κάτι ἔχω, ἀλλὰ δὲν στὸ εἶπα γιὰ νὰ μὴ σὲ στενοχωρήσω.

—Πέσμου το ἀμέσως!

(Συνεχίζεται)

ΠΩΛΕΙΤΑΙ πάγκος ραφτάδικος καὶ ἕνας καθρέπτης κρύσταλλο. Πληροφορίαι Μενέλαον Ἀσλανίδην ὁδὸς Τριφύτσου. 1—5

ΓΑΛΛΙΚΟΝ ΙΝΣΤΙΤΟΥΤΟΝ ΑΘΗΝΩΝ

ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ ΗΡΑΚΛΕΙΟΥ

Ὁδὸς Ζωγράφου 23

Αἱ ἐγγραφαὶ ἄρχονται ἀπὸ τῆς 15ης Σεπτεμβρίου.

Ὧραι γραφείου 10—1 μ. μ.
5—8 μ. μ.

Α)Π ΑΙΚΑΤΕΡΙΝΗ ΚΑΘΕ ΤΡΙΤΗ 7 Μ. Μ. ΚΑΤ' ΕΥΘΕΙΑΝ ΠΕΙΡΑΙΑ
ΚΑΘΕ ΠΕΜΠΤΗ 12 ΜΕΣΗΜΕΡΙ ΡΕΘΥΜΝΟΝ-ΣΟΥΔΑ-ΠΕΙΡΑΙΑ

Πρακτορεῖον Τηλ. 5.06 – 90.86

Α)Π ΑΡΚΑΔΙΑ, ΚΑΘΕ ΣΑΒΒΑΤΟΝ 5 Μ.Μ. ΚΑΤ' ΕΥΘΕΙΑΝ ΠΕΙΡΑΙΑ

ΠΡΑΚΤΟΡΕΙΟΝ—Τηλέφ. 5.06—90.86

Πλήρης ἐγκατάστασις κλιματισμοῦ εἰς ὅλον τὸ πλοῖον. Ἄνετοι Καμπίνες. Εὐρεῖς χῶροι κοινοχρήστοι

«ΠΑΤΡΙΣ»
Καθημερινὴ Πρωϊνὴ Ἐφημερὶς ἐν Ἡρακλείῳ Κρήτης
Ἰδιοκτησία: Δ. ΜΥΚΩΝΙΑΤΗ
Ὑπεύθυνος — Διευθυντής: ΑΘΗΝΑΓ. ΜΥΚΩΝΙΑΤΗΣ
Κατοικία: ὁδὸς Κων)νίδου ἀρ. 2
Προϊστάμενος Τυπογραφείου: ΕΜΜ. Δ. ΔΕΣΠΟΤΑΚΗΣ
Κατοικία: Σαμουὴλ Χάου ἀριθ. 6
Δημοσιεύσεις ἐν γένει δραχ. 3 κατὰ στίχον

ΤΑ ΧΘΕΣΙΝΑ ΕΓΚΑΙΝΙΑ ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑΣ ΠΑΓΚΡΗΤΙΟΥ ΕΡΓΑΤΙΚΟΥ ΣΕΜΙΝΑΡΙΟΥ

ΜΕΤΕΧΟΥΝ 30 ΣΥΝΔΙΚΑΛΙΣΤΙΚΑ ΣΤΕΛΕΧΗ

Τὴν 11 π. μ. χθὲς εἰς τὰ Γραφεῖα τοῦ Ἐργατικοῦ Κέντρου Ἡρακλείου ἐγένοντο τὰ ἐγκαίνια τῆς λειτουργίας Σεμιναρίου Ἐργατικῆς ἐκπαιδεύσεως ὠργανουμένου ὑπὸ τοῦ ὑπουργείου Ἐργασίας καὶ τῆς Ἀμερικανικῆς οἰκονομικῆς Ἀποστολῆς ἐν Ἑλλάδι.

Εἰς τὴν τελετὴν παρέστησαν, ὁ Δήμαρχος κ. Ν. Κρασαδάκης, ὁ Δ)τὴς Χωρ)κῆς κ. Γ. Καπετανάκης, ὁ Ἐπιθεωρητὴς Ἐργασίας κ. Δ. Δρουγγελίδης, τὸ Προεδρεῖον τοῦ ΕΚΗ καὶ ἐκπρόσωποι τῆς Ἀμερικανικῆς Ἀποστολῆς.

Κατ' ἀρχὴν ἐτελέσθη ἁγιασμὸς ὑπὸ τοῦ πρωτοσυγγέλου τῆς Ι.Μ.Κ. Ἀρχιμανδρίτου κ. Φ. Βουζουνεράκη καὶ ἀκολούθως ὡμίλησεν ὁ κ. Π. Μακρῆς Δ)ντὴς τῶν Σεμιναρίων Ἐργατικῆς ἐκπαιδεύσεως ἐξηγήσας τοὺς σκοποὺς τῆς λειτουργίας τῶν κινητῶν αὐτῶν Σεμιναρίων. Ἀκολούθως ἐχαιρέτισεν τὰ μέλη τοῦ σεμιναρίου ὁ Ἐπιθεωρητὴς Ἐργασίας κ. Δρουγγελίδης, ὁ Πρόεδρος τοῦ ΕΚΗ κ. Σταυρουλάκης καὶ ὁ κ. Ὀκόνορ τῆς Ἀμερικανικῆς Ἀποστολῆς, ὁ ὁποῖος καὶ θὰ διδάξῃ εἰς τὰ σχετικὰ μαθήματα τὰ κρατοῦντα ἐν Ἀμερικῇ. Ἐν συνεχείᾳ ἐκ μέρους τῆς πόλεως ὁ Δήμαρχος κ. Ν. Κρασαδάκης ἀπηύθυνεν θερμὸν χαιρετισμόν.

Τὸ Σεμινάριον ἔχει Παγκρήτιον χαρακτῆρα μετέχουν δὲ 30 ἐν συνόλῳ συνδικαλιστικὰ στελέχη ἐκ τῶν πόλεως Ἡρακλείου, Χανίων, Ρεθύμνης καὶ Ἱεραπέτρας. Ἡ λειτουργία θὰ εἶναι 6ήμερος καὶ θὰ διδαχθοῦν διάφορα θέματα σχετικὰ μὲ τὴν συνδικαλιστικὴν ὀργάνωσιν, τὰς κοινωνικὰς ἀσφαλίσεις καὶ τῆς Σωματειακῆς Νομοθεσίας.

ΖΗΤΕΙΤΑΙ σύναψις δανείου μὲ ἱκανοποιητικὸν τόκον ἐπὶ πρώτῃ ὑποθήκῃ ἀμπέλου σουλτανὶ μὲ 2000 κουρμοῦλες, μὲ νερὸ τρεχάμενο, διοχετευόμενον μὲ μοτὲρ ἀπὸ ποταμὸν Ἀναποδάρην, ἐν ἀρίστῃ καταστάσει. Πληροφορίαι παρὰ τῷ κ. Ἰωάννῃ Μαναράκη κτηματομεσίτη (καφφενεῖον Παύλου Ἀναγνωστάκη ὁδὸς Ἀγ. Μηνᾶ, Παραπλεύρως ΙΚΑ ἀπὸ 8 ἕως 9 π.μ.).
1—5

ΖΗΤΕΙΤΑΙ Εἰδικευμένη Μανταρίστρια Καλτσῶν διὰ Κεντρικὸν Κατάστημα. Πληροφορίαι παραπλεύρως Ζαχαροπλαστείου ΔΙΕΘΝΕΣ.

ΠΩΛΟΥΝΤΑΙ οἰκόπεδα εἰς Πατέλλες, στάσις Τζιράκη. Πληροφορίαι κ. Ἐμμ. Ἀστρινάκη δικηγόρῳ. Τηλ. 8 78.

ΠΑΝΑΓΙΩΤΗΣ Κ. ΜΥΛΩΝΑΚΗΣ & ΥΙΟΙ
ΕΡΓΟΣΤΑΣΙΟΝ ΜΩΣΑΪΚΩΝ-ΨΗΦΙΔΩΤΩΝ-ΠΛΑΚΑΚΙΩΝ
ΟΔΟΣ ΣΦΑΚΙΩΝ ΗΡΑΚΛΕΙΟΝ
Ἐὰν ἐνδιαφέρεσθε διὰ πλακάκια εἰς τὴν οἰκοδομήν σας περάσετε ἀπὸ τὴν ἔκθεσίν μας νὰ ρίξετε μιὰ ματιὰ εἰς τὰ σχέδια καὶ τοὺς χρωματισμούς. Ἡ ἐργασία μας εἶναι ἀσυναγώνιστη. Κατασκευάζομε Νεροχύτες Μωσαϊκοὺς ἐπὶ μέτρῳ καὶ σὲ ὅλα τὰ χρώματα
Ἔκθεσις ἐργοστασίου ὁδὸς Σφακίων Ἡράκλειον.

ΕΙΔΟΠΟΙΗΣΙΣ
Διατίθενται ΣΤΥΛΟΙ 2,2.50,3,4 μέτρων διὰ Φράκτες, Κρεβατίνες καθὼς καὶ Λάτες ἀπὸ 2 ἕως 6 μέτρων ἐκ καστανιᾶς καὶ μὲ εὐκολίας πληρωμῆς.
ΞΥΛΑΠΟΘΗΚΗ
ΙΩΑΝ. ΡΟΥΣΟΧΑΤΖΑΚΗ
Πλατεῖα Δασκαλογιάννη Τηλ. 9105

ΦΡΟΝΤΙΣΤΗΡΙΑ
ΕΥΑΓΓΕΛΙΑΣ Ε. ΛΟΓΙΑΔΟΥ
Βάσει τῆς ὑπ' ἀριθ. 38816)30)1)1959 ἀδείας, καταρτίζομεν μαθητὰς διὰ τὴν προαγωγὴν των ἐκ τῆς μιᾶς τάξεως εἰς τὴν ἄλλην ἢ διὰ τὴν ἀπόκτησιν: ΑΠΟΛΥΤΗΡΙΩΝ Δημοτικοῦ Σχολείου καὶ δι' εἰσαγωγικὰς ἐξετάσεις τῶν Γυμνασίων, Ἐμπορικῶν Σχολῶν, Ἱερατικῆς Σχολῆς, Τεχνικῆς Σχολῆς κ.λ.π.
Δίδακτρα ἀπολύτως λογικά
Δ)νσις: Πλατεῖα Ρήγα Φεραίου 15

ΧΗΜΙΚΑ ΚΑΙ ΟΙΝΟΛΟΓΙΚΑ ΕΡΓΑΣΤΗΡΙΑ
ΕΜΜ. Ι. ΔΑΣΚΑΛΟΓΙΑΝΝΑΚΗ
Ὁδὸς Ἔβανς 64 (ἔναντι Φαρμακείου Χαλκιαδάκη)
Τηλέφ. 5—80—Ἡράκλειον—Κρήτης
ΟΙΝΟΠΑΡΑΓΩΓΟΙ
Μὴν ἀφήνετε τὸ κρασί σας στὴν τύχη του. Δαπανᾶτε κάθε χρόνο πολλὰ λεπτὰ καὶ ὑποβάλλεσθε σὲ πολλοὺς κόπους γιὰ τὴν καλλιέργεια τ' ἀμπελιοῦ σας, τρυγητὸν καὶ πάτημα. Μὴν ἀφήσετε στὸ τέλος τὸν κόπο σας καὶ τὰ ἔξοδά σας νὰ πᾶνε χαμένα.
Ἐξετάζοντας τὸ κρασί σας στὸ ἄρτια ἐξοπλισμένον Χημικὸ καὶ Οἰνολογικὸν ἐργαστήριον μας, τὸ ἐξασφαλίζετε ἀπὸ κάθε προσβολὴ ἢ ἀσθένεια (ἐκτροπή, ξείδιασμα κλπ).
Μὴ ξεχνᾶτε ὅμως πὼς τὸ δεῖγμα πρέπει νὰ πηγαίνη στὸ Χημεῖο ἀμέσως μόλις ὁ μοῦστος μπῆ στὸ βαρέλι. Ὅπως γιὰ τὸ φαγητὸ τὸ λάδι, τὸ νερό, τὸ ἀλάτι μπαίνουν ἀπὸ τὴν ἀρχή, τὸ ἴδιο ἀπὸ τὴν ἀρχὴ τῆς ζυμώσεως πρέπει νὰ μπαίνουν καὶ οἱ οἰνολογικὲς οὐσίες καὶ νὰ γίνωνται οἱ σχετικὲς διορθώσεις.
Τὸ ἐργαστήριό μας εἶναι στὴν διάθεσί σας γιὰ κάθε πληροφορία.

Ἀριθμὸς 26.370

ΠΡΟΓΡΑΜΜΑ ΠΛΕΙΣΤΗΡΙΑΣΜΟΥ ΚΙΝΗΤΟΥ (ΑΥΤΟΚΙΝΗΤΟΥ)

Ὁ ὑπογεγραμμένος Συμβολαιογράφος Ἡρακλείου Μίνως Θωμᾶ Κοσμαδάκης, κάτοικος Ἡρακλείου ἑδρεύων ἐν Ἡρακλείῳ, λαβὼν ὑπ' ὄψιν μου 1) τὴν ὑπὸ χρονολογίαν 9 Σεπτεμβρίου 1959 κατατεθεῖσαν μοι αἴτησιν τοῦ κ. Κωνσταντίνου Γεωργίου Μαμαλάκη Δικηγόρου κατοίκου Ἡρακλείου, περὶ τελέσεως Πλειστηριασμοῦ ἑνὸς αὐτοκινήτου δημοσίας χρήσεως κατὰ τὸ ἥμισυ (1)2) ἐξ ἀδιανεμήτως ἀνήκοντος εἰς τὸν Κωνσταντῖνον Δημητρίου Τζοβλάκην αὐτοκινητιστὴν κάτοικον Ἡρακλείου, 2) τὴν παρ' ἐμοὶ κατατεθεῖσαν ὑπ' ἀριθμὸν 621 τῆς 6ης Ἰουλίου 1959 Ἔκθεσιν Κατασχέσεως, τοῦ Δικαστικοῦ Κλητῆρος τῆς περιφερείας τοῦ Πρωτοδικείου Ἡρακλείου Στυλιανοῦ Σταφυλάκη, νομοτύπως ἐπιδοθείσης τῷ καταδιωκομένῳ ὀφειλέτῃ κατὰ τὸ ὑπ' ἀριθμὸν 9.194 τῆς 6 Ἰουλίου 1959 ἀποδεικτικὸν τοῦ αὐτοῦ Δικαστικοῦ Κλητῆρος, δι' ἧς ὁ Κλητὴρ οὗτος τῇ παραγγελίᾳ τοῦ Κωνσταντίνου Γ. Μαμαλάκη, δυνάμει καὶ πρὸς ἐκτέλεσιν τῆς ὑπ' ἀριθμὸν 40)1956 Διαταγῆς Πληρωμῆς τοῦ κ. Εἰρηνοδίκου Ἡρακλείου περιβεβλημένης νομίμως τὸν τύπον τῆς ἐκτελέσεως καὶ βάσει τῆς ἀποφάσεως ταύτης ἐκδοθείσης ὑπὸ χρονολογίαν 13 Ἰανουαρίου 1956 ἐπιταγῆς πρὸς πληρωμὴν τοῦ εἰρημένου ἐπισπεύδοντος Κωνσταντίνου Γ. Μαμαλάκη κατὰ τοῦ καταδιωκομένου ὀφειλέτου Κωνσταντίνου Δημητρίου Τζοβλάκη αὐτοκινητιστοῦ, Μ. Γ. Μυλωνᾶ γεωργοῦ καὶ Θεοχ. Κουκλάκη κατοίκων πάντων Ἡρακλείου, νομίμως κοινοποιηθείσης αὐτῷ τατὰ τὸ ὑπ' ἀριθμὸν 3.139 τῆς 14 Ἰανουαρίου 1956 ἀποδεικτικὸν τοῦ αὐτοῦ Δικαστικοῦ κλητῆρος μετ' ἐπισήμου ἀντιγράφου ἐξ ἀπογράφου τῆς εἰρημένης διαταγῆς, πρὸς εἴσπραξιν τοῦ ἐν τῇ ὡς ἐλέχθη ἐπιταγῇ ποσοῦ τῶν δραχμῶν ἑπτὰ χιλιάδων ἐννεακοσίων τριάκοντα πέντε (7,935) ἐντόκως νομίμως μέχρις ἐξοφλήσεως καὶ τῶν ἐξόδων ἐκτελέσεως, κατέσχεν ἀναγκαστικῶς τὸ ἐν τῇ εἰρημένῃ ἐκθέσει του ἀναφερόμενον καὶ περιγραφόμενον αὐτοκίνητον εὑρισκόμενον ἐν Ἡρακλείῳ καὶ παρὰ τὸν συνοικισμὸν Νέαι Κλαζομεναί, ἀνῆκον κατὰ τὸ ἥμισυ (1)2) ἀδιανεμήτως εἰς τὸν ὀφειλέτην ἤτοι ἓν αὐτοκίνητον φορτηγὸν ὠφελίμου φορτίου τριῶν τετάρτων (3)4) τοῦ τόννου μετὰ σιδηροῦ ἀμαξώματος ἐργοστασίου κατασκευῆς ΦΟΡΝΤ ὑπ' ἀριθμὸν ἀδείας κυκλοφορίας 80.326 μετὰ ἓξ (6) ἐλαστικῶν ἐν λειτουργίᾳ Δημοσίας χρήσεως, ἀξίας τοῦ μεριδίου τοῦ ἀνήκοντος τῷ ὀφειλέτῃ δραχμῶν δέκα χιλιάδων (10.000).

Τὸ κατασχεθὲν αὐτοκίνητον παρεδόθη εἰς τὸν ἴδιον τὸν ὀφειλέτην, ὡς μεσεγγυοῦχος διορισθεὶς παρὰ τοῦ Δικαστικοῦ Κλητῆρος, ἕως ἐκποιήσεώς του ἐν Δημοσίῳ Πλειστηριασμῷ καὶ ἐκ τῆς ἀξίας αὐτοῦ ἱκανοποιηθῇ ὁ ἐπισπεύδων διὰ τὴν ἀνωτέρω ἀπαίτησίν του, τοὺς τόκους καὶ ἔξοδα ἐκτελέσεως ἕως ἐξοφλήσεως. 3) Τὴν ὑπ' ἀριθμὸν 26.347 τῆς 8 τρέχοντος μηνὸς ἡμετέραν πρᾶξιν μου ἐκ τῆς ὁποίας προκύπτει ὅτι κατετέθη παρ' ἐμοὶ ὑπὸ τοῦ ἀνωτέρω Δικαστικοῦ Κλητῆρος τὸ πρωτότυπον τῆς εἰρημένης ἐκθέσεως κατασχέσεως καὶ τὰ λοιπὰ ἔγγραφα τῆς ἐκτελέσεως διὰ τὰ περαιτέρω. Δηλοποιῶ ὅτι πρὸς εἴσπραξιν τοῦ ἐν τῇ εἰρημένῃ ἐπιταγῇ ποσοῦ καὶ ὡς ἐν αὐτῇ ὁρίζεται καὶ τῶν ἐξόδων ἐκτελέσεως ἐκτίθημι εἰς Δημόσιον Ἀναγκαστικὸν Πλειστηριασμὸν ἐκποιήσεως τὸ ὡς ἐλέχθη κατασχεθὲν αὐτοκίνητον τοῦ καταδιωκομένου ὀφειλέτου, ἐνεργηθησόμενον ἀνυπερθέτως ἐνώπιόν μου τὴν τριακοστὴν τοῦ μηνὸς Σεπτεμβρίου ἐνεστ. ἔτους 1959 ἡμέραν Τετάρτην καὶ ὥραν 3—5 μ. μεσημβρίαν καὶ ἐν τῷ ἐν Ἡρακλείῳ καὶ παρὰ τὴν ὁδὸν Χάνδακος ἀριθ. 21 κειμένῳ Ἰδιοκτήτῳ Συμβολαιογραφεῖον μου καὶ κατακυρωμένου εὐθὺς ὡς τὸ ἐκ πλειστηρίασμα κριθῇ συμφέρον καὶ δὲν ὑπάρχουν μείζονες προσφοραὶ ἔνθα καὶ ὅτε προσκαλῶ τὸν μεσεγγυοῦχον νὰ μοὶ παραδώσῃ τὸ ἐκπλειστηριασθησόμενον αὐτοκίνητον καὶ τοὺς θέλοντας νὰ πλειοδοτήσωσιν μὲ τὰ μετρητὰ ἀνὰ χεῖρας. Παραγγέλλω δὲ ἁρμόδιον Δικαστικὸν Κλητῆρα νὰ ἐνεργήσῃ τὰ ὑπὸ τοῦ ἄρθρου 336 τῆς Κρητικῆς Πολιτικῆς Δικονομίας ὁριζόμενα. Ἐγένετο ἐν Ἡρακλείῳ Κρήτης σήμερον τὴν δεκάτην (10) τοῦ μηνὸς Σεπτεμβρίου ἡμέραν Πέμπτην τοῦ χιλιοστοῦ ἐννεακοσιοστοῦ πεντηκοστοῦ ἐννάτου (1959) ἔτους καὶ ἐν τῷ ἐνταῦθα καὶ παρὰ τὴν ὁδὸν Χάνδακος ἀριθ. 21 κειμένῳ Ἰδιοκτήτῳ Συμβολαιογραφείῳ μου, ληφθέντων τελῶν καὶ δικαιωμάτων δραχμαὶ ἑξήκοντα ὀκτὼ καὶ ὑπογράφεται παρ' ἐμοῦ ὡς ἕπεται.

Ὁ Συμβολαιογράφος
Τ. Σ. ΜΙΝΩΣ Θ. ΚΟΣΜΑΔΑΚΗΣ
Ἀκριβὲς ἀντίγραφον
Ἐν Ἡρακλείῳ αὐθημερόν
Ὁ Συμβολαιογράφος Ἡρακλείου
ΜΙΝΩΣ Θ. ΚΟΣΜΑΔΑΚΗΣ

ΤΟΥΡΙΣΤΙΚΗ ΚΙΝΗΣΙΣ

Σήμερον ἀναμένονται νὰ καταπλεύσουν εἰς τὸν λιμένα μας τὰ ἀ)π «Σεμίραμις» καὶ «Αἰγαῖον» μὲ περιηγητὰς διαφόρων ἐθνικοτήτων.

ΤΟ ΗΡΑΚΛΕΙΟ ΣΑΝ ΠΝΕΥΜΑΤΙΚΟ ΚΕΝΤΡΟ

(Συνέχεια ἐκ τῆς 1ης σελίδος) φυτρώνουν γύρω μας κάθε μέρα, οἱ ἄδειες αἴθουσες τῶν κινηματογράφων ὅταν προβάλλεται μιὰ ταινία μὲ ποιότητα, ἡ πλατειὰ κυκλοφορία εὐτελῶν περιοδικῶν, ἡ ἄσχημη μουσικὴ ποὺ ἀκοῦμε συνεχῶς στὰ κέντρα καὶ παντοῦ, οἱ ἐμπορικὲς ἐπιτυχίες τῶν ἐκθέσεων κακῆς ζωγραφικῆς καὶ ἄλλα πολλὰ παρόμοια, δίδουν μιὰν ὄχι καὶ πολὺ κολακευτικὴ εἰκόνα τῆς πνευματικῆς καὶ καλλιτεχνικῆς ζωῆς, ὄχι μονάχα τῆς πόλης μας ἀλλὰ μιᾶς ὁλόκληρης ἐποχῆς.

Σ' ἄλλους καιροὺς ὅποιος ἔχτιζε ἕνα σπίτι φρόντιζε μὲ ξεχωριστὸ μεράκι τὴν κάθε λεπτομέρεια γιὰ νὰ βγεῖ ἕνα σύνολο ὄμορφο. Σὲ παλιὰ χρόνια ἡ ὀμορφιὰ ἔπρεπε νὰ παραστέκει παντοῦ καὶ νὰ καταξιώνει μὲ τὴν παρουσία της τὸ κάθε ἀνθρώπινο ἔργο—ἀκόμα καὶ τὸ πιὸ ἁπλὸ πιάτο ἢ τὸ πιὸ φτωχὸ λυχνάρι. Σήμερα ὅλα εἶναι μιὰ ξετσίπωτη κερδοσκοπία. Κι' ἂν κάτι βγεῖ καλὸ καὶ σωστό, δὲ βρίσκει καμιὰ κοινωνικὴ ἐνθάρρυνση γιὰ συνέχιση καὶ προκοπή.

Ἡ πόλη μας διαθέτει ἀναμφισβήτητα πολλὲς πνευματικὲς καὶ καλλιτεχνικὲς «μονάδες». Ὅμως δρῶντας σὰν τέτεχνικὸ πρῖσμα κοιταγμένη, δείχνει θλιβερὰ ἀναιμική. Τὸ Ἡράκλειο ἂν κι ἔβγαλε ἕνα Καζαντζάκη, δὲν μπορεῖ νὰ προσλάβει ἀπ' αὐτὸ καὶ μόνο τὸ γεγονός, ἕνα πνευματικὸ χαραχτῆρα. Κι' ἀπόδειξη ἡ ἐγκατάλειψη ποὺ βασιλεύει πάνω στὸν Προμαχῶνα τοῦ Μαρτινέγκο.

Αὐτὸ ποὺ μονάχα προσδίδει στὸ Ἡράκλειο ἕνα ψηλὸ πνευματικὸ καὶ καλλιτεχνικὸ τόνο, εἶναι τὰ θαυμαστὰ λείψανα ποὺ διατηρεῖ, περασμένων πολιτισμῶν. Καὶ ἡ ἐπαφὴ μ' αὐτὰ τὰ πράγματα ἀποβαίνει πάντα τόσο ἐποικοδομητική, ποὺ δὲ θὰ δίσταζα στὸ δεύτερο ἐρώτημά σας: «Τί νομίζετε ὅτι πρέπει νὰ γίνει γιὰ τὴν τόνωση καὶ ἀνάπτυξη τῆς πνευματικῆς καὶ καλλιτεχνικῆς ζωῆς στὴν πόλη μας;», ν' ἀπαντοῦσα: Ὅλοι αὐτοὶ οἱ θησαυροὶ τοῦ κρητικοῦ παρελθόντος—γλυπτική, ζωγραφική, ἀρχιτεκτονική, θέατρο, λογοτεχνία κτλ.—νὰ προσβληθοῦν περισσότερο μὲ διαλέξεις, μὲ ἑορτές, μὲ παραστάσεις, μὲ κάθε τρόπο καὶ γιὰ χατῆρι τοῦ μεγάλου πλήθους.

Ὅταν ὁ κόσμος μάθει νὰ γνωρίζει τὰ γνήσια πράγματα, ὅ,τι κάλπικο κυκλοφορεῖ σήμερα δίχως ντροπὴ δὲ θἄχει πιὰ πέραση καὶ ὅ,τι καινούργιο γίνεται θ' ἀρχίσει νὰ τὸ χαρακτηρίζει ἡ γνησιότητα».

ΑΥΡΙΟΝ: Ἀπαντᾷ ὁ μαέστρος κ. Γεώργιος Χουρμουζίος.

ΚΛΙΝΙΚΑΙ
ΜΑΙΕΥΤΙΚΗ-ΓΥΝΑΙΚΟΛΟΓΙΚΗ
ΓΙΑΝΝΗ Γ. ΜΠΑΛΤΖΑΚΗ
Γυναικολόγου Μαιευτῆρος
Τ. Ἐπιμελητοῦ
Πανεπιστημίου Παρισίων
Πλήρως ἐξωπλισμένη μὲ ὅλα τὰ χρησιμοποιούμενα σήμερον μέσα εἰς τὴν Μαιευτικὴν καὶ Γυναικολογίαν.
Ὁδὸς Μαρογιώργη παρὰ τὴν Πλατεῖαν, Ἀρκαδίου τηλ. 91—34.

ΑΝΑΚΟΙΝΩΣΙΣ
Πρὸς τοὺς Ἐλαιοπαραγωγικοὺς Συνεταιρισμοὺς καὶ Ἐλαιοτριβεῖα.
Καθιστῶ γνωστὸν ὅτι κατασκευάζω εἰδικὲς στάμνες ἀπὸ λαμαρίνα διὰ τὴν μεταφορὰν ἐλαίων ὀξυνονοκολλημένες ἐξ ὁλοκλήρου.
ΑΝΔΡΕΑΣ ΡΟΔΙΤΗΣ
Ἔναντι Παναγείου Νοσοκομείου

ΜΙΧ. Ν. ΜΑΡΑΓΚΑΚΗΣ
Χειροῦργος Ὠτορινολαρυγγολόγος
Ὁδὸς Ἀγ. Τίτου καὶ Εὐρώπης
Δέχεται 10—1 καὶ 4—7 μ. μ.
Τηλ. Ἰατρείου 94—85
» Κλινικῆς 7—20

Ὁ ΙΑΤΡΟΣ
ΠΑΥΛΟΣ Τ. ΦΑΚΙΟΛΑΚΗΣ
Θὰ δέχεται τοὺς πάσχοντας ἐξ ἐνδοκρινολογικῶν καὶ ρευματολογικῶν νοσημάτων, ἐν τῇ Κλινικῇ του «Ἀπόστολος Τίτος» ὄπισθεν ΟΤΕ μέχρι νεωτέρας ἀγγελίας. Τηλέφ. 93—46.

ΓΕΩΡΓΙΟΣ Ε. ΠΑΠΑΔΑΚΗΣ
ΕΙΔΙΚΟΣ ΚΑΡΔΙΟΛΟΓΟΣ
Ὁδὸς Τρυφίτσου τηλ. 4.37 (Παραπλεύρως Ἰατρείου κ. Συμιακάκη).
Εἰδικευθεὶς εἰς τὴν Παθολογίαν παρὰ τῷ Δάμωνι Βασιλείου, εἰς δὲ τὴν Καρδιολογίαν εἰς τὸ Καρδιολογικὸν Κέντρον τοῦ Ἱπποκρατείου Νοσοκομείου.

ΜΙΧ. Ι. ΤΣΑΤΣΑΚΗΣ
ΟΡΘΟΠΕΔΙΚΟΣ—ΧΕΙΡΟΥΡΓΟΣ
Γ. Ἐπιμελητὴς Ἀσκληπιείου Λέρου καὶ Ὀρθοπεδικῆς Κλινικῆς Παιδικοῦ Νοσοκομείου ΠΙΚΠΑ. Ἐγκατασταθεὶς μονίμως εἰς Ἡράκλειον δέχεται: Ὁδὸς Καντανολέοντος.

ΜΙΧ. Ι. ΝΙΚΟΛΟΥΔΗΣ
Ἰατρὸς—Καρδιολόγος
Διδάκτωρ Ἰατρικῆς Ἀκαδημίας καὶ τέως Ἐπιμελητὴς Καρδιολογικοῦ Ἰνστιτούτου Ντυσσελντόρφ Γερμανίας.
Ἰατρεῖον ὁδὸς Ραδαμάνθυος Πλατεῖα Ἁγίου Μηνᾶ
Πρώην Κλινικὴ Βραττάκη
Τηλ. 94—53

ΣΤ. Γ. ΜΑΚΡΙΔΑΚΗΣ
Ἰατρὸς χειρουργὸς—Οὐρολόγος
Ἐγκατασταθεὶς μονίμως εἰς Ἡράκλειον δέχεται ἔναντι Ἀγροτικῆς Τραπέζης (οἰκία Σπινθουράκη α' ὄροφος).

Ὁ Ἰατρὸς Ὠτολαρυγγολόγος
κ. **ΣΤΕΦ. ΧΕΛΙΔΟΝΗΣ**
Ἐπανῆλθεν ἐκ τοῦ ταξιδίου του καὶ δέχεται ὡς καὶ πρότερον εἰς τὸ Ἰατρεῖον του.

ΚΛΙΝΙΚΗ
ΜΑΙΕΥΤΙΚΗ - ΓΥΝΑΙΚΟΛΟΓΙΚΗ
ΚΩΝΣΤ. Ε. ΦΑΝΟΥΡΑΚΗ
ΜΑΙΕΥΤΗΡΟΣ
ΧΕΙΡΟΥΡΓΟΥ—ΓΥΝΑΙΚΟΛΟΓΟΥ
τ. ἐπὶ 5ετίαν ἐσωτερικοῦ ἰατροῦ Μαιευτηρίου «Μαρίκα Ἠλιάδη» (Ἐλένας Βενιζέλου), ἐξωπλισμένη μὲ ὅλα τὰ νέα μέσα τῆς Μαιευτικῆς καὶ τῆς Γυναικολογίας.
Ἡ Κλινικὴ διαθέτει δωμάτια Λοὺξ (δωμάτια λεχωνίδος μὲ σαλονάκι καὶ λουτρὸ) Δωμάτια Αης θέσεως, Δωμάτια Βας καὶ Γης θέσεως.
Ὁδὸς Μάνου Μηλιαρᾶ (πάροδος Ἔβανς, ἔναντι Φαρμακείου Χαλκιαδάκη). Τηλέφ. 2 98.

Ὁ Καρδιολόγος Ἰατρὸς
κ. **ΓΕΩΡΓΙΟΣ ΜΑΡΟΥΣΗΣ**
Μετεκπαιδευθεὶς εἰς Παρισίους δέχεται ἐν τῇ Καρδιολογικῇ του Κλινικῇ «Ἁγία Τριάς» καθ' ἑκάστην ὁδὸς Βικέλλα (Πλατεῖα Βαλιδὲ Τζαμί Τηλέφ. 0.03.

ΑΛΙΚΗ ΣΟΥΡΓΙΑΔΑΚΗ
Χειροῦργος ὀδοντίατρος
Δέχεται εἰς τὴν Πολυκλινικὴ Ἡρακλείου. Τηλέφ. 3 90.

ΕΜΜ. Σ. ΣΜΥΡΝΑΚΗΣ
Χειροῦργος — Ὠτορινολαρυγγολόγος
Ἄρτι ἐγκατασταθεὶς εἰς τὴν πόλιν μας δέχεται καθ' ἑκάστην ἐν τῷ ἰατρείῳ του, γωνία (ὁδῶν Σμύρνης καὶ Γιαννιτσῶν, (ἔναντι Στοᾶς Σιδεράκη) 1—25

ΙΩΑΝΝΗΣ Γ. ΣΥΓΚΕΛΛΑΚΗΣ
ΧΕΙΡΟΥΡΓΟΣ ΩΤΟΡΙΝΟΛΑΡΥΓΓΟΛΟΓΟΣ
Τέως ἰατρὸς τῆς Ὠτορινολαρυγγολογικῆς Κλινικῆς τοῦ Νοσοκ. Ἑλληνικοῦ Ἐρυθροῦ Σταυροῦ.
Δέχεται καθ' ἑκάστην εἰς τὸ ἐπὶ τῆς ὁδοῦ Σφακίων Ἰατρεῖον του) (Ὄπισθεν Φαρμ. Χανιωτάκη Τηλ. 94—46.

ΑΙΜΙΛΙΟΣ Γ. ΧΑΤΖΑΚΗΣ
Εἰδικὸς Παιδίατρος
ἐπὶ σειρὰν ἐτῶν ἰατρὸς τοῦ Νοσοκομείου Παίδων δέχεται ὁδὸς Βιάννου 5 (Παραπλεύρως Κλινικῆς Ἀντωνοπούλου). Τηλέφ. 5.47.

ΠΩΛΕΙΤΑΙ ὄχημα 3)4 Ι. Χ. BED FORD εἰς ἀρίστην κατάστασιν κατάλληλον δι' οἱανδήποτε ἐργασίαν. Πληροφορίαι Τεχνικὸν Γραφεῖον κ. Νικ. Καμαρίτη Λεωφ. Καλοκαιρινοῦ 205. Τηλ. 3.96.

ΕΝΟΙΚΙΑΖΕΤΑΙ οἰκία ἐκ 3 δωματίων μετὰ κουζίνας καὶ λοιπῶν βοηθητικῶν χώρων, ἐπὶ τῆς ὁδοῦ Κούρτικα 3 (Καμαράκι). Πληροφορίαι Φροντιστήρια Δ)δος Εὐαγγελίας Λογιάδου Πλατεῖα Ρήγα Φεραίου. (Ἁγ. Μηνᾶς).

ΕΝΟΙΚΙΑΖΕΤΑΙ καλὸν πιάνο γερμανικῆς μάρκας παρὰ τῆς Κας Σεκέρογλου, ἔναντι Μουσείου (ὁδὸς Σαπουτιὲ Τρεῖς Καμαρες).

Ὁ Ἰατρὸς
ΝΙΚΟΛΑΟΣ Μ. ΝΗΣΤΙΚΑΚΙΣ
Ἐπιστρέψας ἐκ τοῦ ταξειδίου του δέχεται εἰς τὸ Ἰατρεῖον του Βικέλα 8.

Ο Δρ ΙΩΑΝΝΗΣ ΜΑΤΣΟΥΚΑΣ
Χειροῦργος — Ὀρθοπεδικὸς ἐγκατασταθεὶς εἰς Ἡράκλειον δέχεται καὶ χειρουργεῖ εἰς τὴν Πολυκλινικὴν Ἡρακλείου καθημερινῶς.

Ὁ Ἰατρὸς
ΙΩΑΝΝΗΣ ΕΜΜ. ΜΑΥΡΟΦΟΡΟΣ
Εἰδικὸς Καρδιολόγος
δέχεται εἰς τὸ Ἰατρεῖον του ἐπὶ τῆς ὁδοῦ Λασηθίου 8, καθ' ἑκάστην (9—1 π.μ. καὶ 4—7 μ.μ.).

ΝΕΑ
ΜΑΙΕΥΤΙΚΗ - ΓΥΝΑΙΚΟΛΟΓΙΚΗ
ΚΛΙΝΙΚΗ
Ο «ΑΓΙΟΣ ΕΛΕΥΘΕΡΙΟΣ»
ΕΜΜ Γ ΠΑΤΕΡΑΚΗ
Μαιευτῆρος
Χειρούργου — Γυναικολόγου
τ. ἐπὶ ἑξαετίαν ἐσωτερικοῦ ἰατροῦ Μαιευτηρίου «ΑΛΕΞΑΝΔΡΑ»
Διδάκτορος Πανεπιστημίου ἐξωπλισμένη μὲ τὰ πλέον σύγχρονα μέσα τῆς Μαιευτικῆς καὶ Γυναικολογίας.
Ἐπὶ τῆς ὁδοῦ 1821 (Πλατεῖα Ἀρκαδίου ἄνωθεν Φαρμακείου Θεοδωρίδου)
Τηλέφ. 94—91

ΠΩΛΕΙΤΑΙ φορτηγὸν αὐτοκίνητον δημοσίας χρήσεως 3)4 μὲ πετρελαιομηχανή Πληροφορίαι τηλ. 2—50.
1—10

ΠΩΛΕΙΤΑΙ ἄμπελος σουλτανί, μὲ διάφορα ὀπωροφόρα δένδρα μὲ σαρνίτσι τοῦ Ἀντωνίου Γ. Βλάχου ἢ Τσαπάκου, παρὰ τῇ θέσῃ «Λουτῆ—Πέραμα» συνορευομένη κ. Τσαμπερλάκη. Πληροφορίαι Καφενεῖον Δ. Καρέλλη Σεϊτὰν Ὀγλοῦ).

Ἐνοικιάζεται μαγαζὶ κατάλληλον διὰ Γραφεῖον, Ραφεῖον κλπ. ἐπὶ τῆς ὁδοῦ Μονοφατσίου, 1 παρὰ τὴν πλατεῖαν Ἀρκαδίου (Σεϊτὰν Ὀγλοῦ ὡς ἐπίσης καὶ ὑπόγειον φωτεινὸν καὶ ἡλιόλουστον κατάλληλον δι' οἱανδήποτε χρῆσιν. Πληροφορίαι περίπτερον Λυδάκη, πλατεῖα Ἀρκαδίου (Σεϊτὰν Ὀγλοῦ).
1—4

ΖΗΤΕΙΤΑΙ πρὸς ἐνοικίασι οἰκία ἐκ 2—3 δωματίων. Πληροφορίαι τηλ. 3,50 ἀπὸ 1—6 μ.μ. καθ' ἑκάστην.

Στὰ ΥΠΟΛΟΙΠΑ
Τοῦ **ΔΡΟΥΔΑΚΗ**
Εὐκαιρία
Καταπληκτικὰ σχέδια
Χαμηλὲς τιμὲς

ΓΝΩΣΤΟΠΟΙΗΣΙΣ
Φέρω εἰς γνῶσιν τῆς ἀξιοτίμου πελατείας μου ὅτι ἀποχωρήσας ἐκ τοῦ Καταστήματος Γιαννίκου, ΙΔΡΥΣΑ ἰδίαν ἐπιχείρησιν ὑπὸ τὴν ἐπωνυμίαν.
ΙΩΑΝ. ΚΕΦΑΛΟΓΙΑΝΝΗΣ
Παρὰ τὴν Ὁδὸν ΙΔΗΣ (Μεϊντάνι)
Παραπλεύρως Καταστήματος Ζ. Ἀνυφαντάκη
Εἰς τὸ Κατάστημά μου θὰ εὕρητε πάσης φύσεως ΚΟΣΜΗΜΑΤΑ καὶ ΩΡΟΛΟΓΙΑ παντὸς τύπου.
Ἐπίσης μετεκάλεσα ἐξ Ἀθηνῶν ἄριστον τεχνίτην ὡρολογοποιὸν διὰ ἐργασίαν ἀρίστην καὶ ἠγγυημένην.
Μετὰ τιμῆς
Ι. ΚΕΦΑΛΟΓΙΑΝΝΗΣ
Ὁδὸς ΙΔΗΣ (Μεϊντάνι) Ἡράκλειον—Τηλ. 502

ΕΛΑΣΤΙΚΑ ΑΥΤΟΚΙΝΗΤΩΝ ΙΑΠΩΝΙΑΣ
«ΤΟΥΟ» (ΤΟΓΙΟ)
ΔΙΑ ΦΟΡΤΗΓΑ ΚΑΙ ΕΠΙΒΑΤΙΚΑ
ΑΦΘΑΣΤΟΥ ΑΝΤΟΧΗΣ
ΤΙΜΗ ΧΑΜΗΛΗ
ΕΥΚΟΛΙΑΙ ΠΛΗΡΩΜΗΣ
ΜΑΡΚΟΣ ΝΙΚΟΛΑΚΑΚΗΣ
Ὁδὸς 1821 — ΗΡΑΚΛΕΙΟΝ
Τηλέφ. 92.23

ΓΚΛΟΡΙΦΩΝ
Μόνον μὲ 590 δραχ. μαθαίνετε μία ξένη γλῶσσα χάρις στὸ ΓΚΛΟΡΙΦΩΝ, διότι τὸ ΓΚΛΟΡΙΦΩΝ εἶναι τὸ τελειότερο σύστημα διδασκαλίας ξένων γλωσσῶν.
Γεν. Ἀντ. Κολοκοτρώνη 15 — Ἀθῆναι
Ἀντιπρόσωπος Κρήτης
Κ. ΒΙΤΣΙΛΑΚΗΣ & Σία
Εἰσοδίων—Χανιά

Δ)π **«ΑΤΡΕΥΣ»** ΚΑΘΕ ΤΡΙΤΗΝ ΜΕΣΗΜΒΡΙΑΝ ΣΟΥΔΑΝ - ΠΕΙΡΑΙΑ - ΠΑΤΡΑΣ - ΚΕΡΚΥΡΑΝ - ΙΤΑΛΙΑΝ
Δ)π **«ΑΔΡΙΑΣ»** ΚΑΘΕ ΚΥΡΙΑΚΗΝ 1 Μ.Μ. ΣΟΥΔΑΝ-ΠΕΙΡΑΙΑ-ΠΑΤΡΑΣ-ΚΕΡΚΥΡΑΝ-ΙΤΑΛΙΑΝ
Εἰδικοὶ χῶροι δι' αὐτοκίνητα ἄνευ χρήσεως βαρούλκων.
Πρακτορεῖον ΧΑΜΑΡΑΚΗ — Τηλέφωνον 8—80

Η ΕΚΤΟΞΕΥΣΙΣ ΤΟΥ ΡΩΣΙΚΟΥ ΠΥΡΑΥΛΟΥ ΕΙΣ ΣΕΛΗΝΗΝ ΘΕΩΡΕΙΤΑΙ ΜΕΓΙΣΤΟΝ ΕΠΙΣΤΗΜΟΝΙΚΟΝ ΕΠΙΤΕΥΓΜΑ

ΔΙΗΝΥΣΕ ΤΗΝ ΕΚ 400.000 ΧΙΛΙΟΜΕΤΡΩΝ ΑΠΟΣΤΑΣΙΝ ΕΙΣ 35 ΩΡΑΣ

ΕΙΝΑΙ ΔΥΝΑΤΗ Η ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΣΙΣ ΕΠΙ ΤΗΣ ΣΕΛΗΝΗΣ ΑΥΤΟΜΑΤΟΥ ΣΤΑΘΜΟΥ ΠΑΡΑΤΗΡΗΣΕΩΣ

ΛΟΝΔΙΝΟΝ 14.—Ἐπιστήμονες εἰς τὴν Βρεττανίας καὶ τὰς Η.Π.Α. ἐκθειάζουν τὸ Σοβιετικὸν μὲ τὴν ἐπιτυχῆ ἀποστολὴν πυραύλου εἰς τὴν σελήνην.

Εἰς τὸ Λονδῖνον, αἱ ἐφημερίδες ἀφιέρωσαν ἐντυπωσιακοὺς τίτλους εἰς τὸ γεγονός.

Ἕνας ἐξέχων Σοβιετικὸς Ἀστρονόμος ὁ κ. Μιχαήλωφ εἶπεν ὅτι ἡ προσγείωσις τοῦ πυραύλου εἰς τὴν σελήνην ἀπέδειξεν ὅτι εἶναι δυνατὴ ἡ ἐγκατάστασις ἐπ' αὐτῆς αὐτομάτου σταθμοῦ ὁ ὁποῖος θὰ καταγράφῃ ἐπιστημονικὰς παρατηρήσεις καὶ θὰ τὰς μεταδίδει εἰς τὴν γῆν. Τοιοῦτος σταθμὸς εἶπεν θὰ ἀπετέλει προπαρασκευαστικὴν προσπάθειαν διὰ τὴν δημιουργίαν ἐπὶ τῆς σελήνης ἑνὸς ἐπιστημονικοῦ Παρατηρητηρίου εἰς τὸ ὁποῖον θὰ ἐργάζονται ἄνθρωποι.

Ὁ Δ)ντὴς τοῦ γιγαντιαίου βρεττανικοῦ ραδιοτηλεσκοπίου τοῦ Τζώντελμπανκ καθηγητὴς Λόβελ εἶπεν ὅτι ὁ πύραυλος τοῦ διαστήματος ἀντιπροσωπεύει ἐξέχουσαν ἐκδήλωσιν τῆς προκεχωρημένης θέσεως τῆς Σοβιετικῆς Ἐπιστήμης καὶ τεχνολογίας. Εἶπεν ὅτι ὑπερβαίνει τὴν φαντασίαν του ὅτι οἱ Σοβιετικοὶ Ἐπιστήμονες ἐπέτυχον τοιαύτην εὐστοχίαν. Ὁ νοῦς προσέθεσεν ἀδυνατεῖ νὰ συλλάβῃ τὴν ἱκανότητα νὰ προσγειωθῇ πύραυλος ἐπὶ τῆς σελήνης καὶ χρόνον καὶ 1 1)2 λεπτὸν μικρότερον ἐκείνου ποὺ ἀνεμένετο καὶ ἐπὶ ταξιδίου 400.000 χιλιομέτρων. «Πῶς ἔγινεν τοῦτο προσέθεσεν δὲν εἶναι γνωστὸν κατὰ τὴν στιγμὴν αὐτήν».

Εἰς τὰς Ἡνωμένας Πολιτείας ἡ Ἐθνικὴ Διεύθυνσις ἀεροναυτικῆς καὶ διαστήματος συνεχάρει καὶ αὐτὴ τὴν Σοβιετικὴν Ἕνωσιν. Ἐξέφρασε τὴν ἐλπίδα ὅτι αἱ ἐπιστημονικαὶ πληροφορίαι ποὺ ἐξησφαλίσθησαν κατὰ τὴν διάρκειαν τῆς πτήσεως τοῦ πυραύλου θὰ κοινολογηθοῦν καὶ εἰς τὸν ὑπόλοιπον κόσμον.

ΑΙ ΔΗΛΩΣΕΙΣ ΤΟΥ κ. ΝΙΞΟΝ

Ὁ Ἀμερικανὸς Ἀντιπρόεδρος κ. Νίξον εἶπεν εἰς τὴν Ν. Ὑόρκην ὅτι αὐτὴ ὑπῆρξεν ἡ 4η ἀπόπειρα τῶν Σοβιὲτ κατὰ τὴν διάρκειαν τῶν τελευταίων δύο ἑβδομάδων νὰ ἀποστείλουν πύραυλον εἰς τὴν σελήνην.

Ἐρωτηθεὶς ἀπὸ τοὺς δημοσιογράφους πῶς συγκρίνει τὰ Ἀμερικανικὰ καὶ Σοβιετικὰ ἐπιστημονικὰ ἐπιτεύγματα ὁ κ. Νίξον εἶπεν ὅτι ἡ συγκέντρωσις τῶν προσπαθειῶν εἰς ἕνα ἰδιαίτερον τομέα ὁδηγεῖ εἰς ἐπιτυχίας ἀλλὰ γενικῶς εἰς τὸν ἐπιστημονικὸν καὶ μορφωτικὸν τομέα αἱ Ἡνωμέναι Πολιτεῖαι προηγοῦνται κατὰ πολὺ τῆς Σοβιετικῆς Ἑνώσεως.

Εἰς τὴν Σοβιετικὴν Ἕνωσιν ἐξεφράσθη μεγάλη χαρὰ διὰ τὸ γεγονός. Ἡ σημερινὴ «Πράβδα» ἀφιερώνει 3 1)2 ἐκ τῶν 4 σελίδων της εἰς περιγραφὲς διὰ τὸν πύραυλον.

Εἰς τὴν πρώτην της σελίδα δημοσιεύεται ἕνα μεγάλο σχεδιάγραμμα τῆς σελήνης μὲ τὴν Σοβιετικὴν σημαίαν ἐπ' αὐτῆς καὶ μὲ τὰς λέξεις «Ἕνωσις Σοβιετικῶν Σοσιαλιστικῶν Δημοκρατιῶν Σεπτέμβριος 1959».

Αἱ πρῶται πληροφορίαι περὶ τοῦ πυραύλου εἶναι ὅτι προσεληνώθη μετὰ 34 ὡρῶν πτῆσιν καὶ τὴν διακοπὴν τῆς μεταδόσεως τῶν σημάτων του ἐδόθησαν εἰς τὴν Μόσχαν, ὀλίγον μετὰ τὸ μεσονύκτιον (τοπικὴν ὥραν) ὅταν πλήθη εἶχον συγκεντρωθῆ εἰς τὰ πάρκα τῆς πόλεως.

Ἡ ἀνακοίνωσις ἔγινε δεκτὴ ἀπὸ τὰ πλήθη μὲ μεγάλας ζητωκραυγάς.

ΟΥΓΓΡΙΚΗ ΑΝΑΚΟΙΝΩΣΙΣ

Μέχρι τοῦδε τὸ μόνον ἀστεροσκοπεῖον ποὺ λέγει ὅτι εἶδε τὴν προσελήνωσιν εἶναι τὸ τῆς Βουδαπέστης.

Οὑγγρικὴ ἀνακοίνωσις ἀναφέρει ὅτι ἕνας μαῦρος κύκλος ἐνεφανίσθη ἐπὶ τῆς κορυφῆς τῆς σελήνης κατὰ τὴν στιγμὴν τῆς προσγειώσεως τοῦ Σοβιετικοῦ πυραύλου.

Ο ΚΡΟΥΣΤΣΕΦ ΘΑ ΚΑΤΑΒΑΛΗ ΠΑΣΑΝ ΔΥΝΑΤΗΝ ΠΡΟΣΠΑΘΕΙΑΝ ΙΝΑ ΕΠΙΤΥΧΟΥΝ ΑΙ ΣΥΝΟΜΙΛΙΑΙ ΤΟΥ ΜΕ ΤΟΝ ΠΡΟΕΔΡΟΝ ΑΪΖΕΝΧΑΟΥΕΡ

ΛΟΝΔΙΝΟΝ 14.—Κατὰ τὴν παραμονὴν τῆς ἀναχωρήσεώς του διὰ τὰς Ἡνωμένας Πολιτείας ὁ κ. Κρούστσεφ παρέσχεν τὴν διαβεβαίωσιν ὅπως καταβάλῃ πᾶσαν δυνατὴν προσπάθειαν ὥστε αἱ συνομιλίαι του μετὰ τοῦ Προέδρου Ἀϊζενχάουερ νὰ στεφθοῦν ὑπὸ ἐπιτυχίας.

Ὁ κ. Κρούστσεφ ἐδήλωσε τ' ἀνωτέρω ἀπαντῶν εἰς εὐχετήρια μηνύματα τὰ ὁποῖα ἀπεστάλησαν πρὸς αὐτὸν προκειμένης τῆς εἰς Ἀμερικὴν ἐπισκέψεώς του καὶ προσέθεσεν ὅτι δὲν ἔχει ἀμφιβολίας ὅσον ἀφορᾷ τὰς καλὰς προθέσεις τοῦ Προέδρου Ἀϊζενχάουερ.

Ὁ κ. Κρούστσεφ ἀνεφέρθη εἰς τὸ γεγονὸς ὅτι ἡ ἐπίσκεψίς του συμπίπτει μὲ δύο ἀξιόλογα συμβάντα. Τὴν πρώτην πτῆσιν πρὸς τὴν σελήνην τὴν ὁποίαν ἐπραγματοποίησεν ὁ Σοβιετικὸς κοσμικὸς πύραυλος καὶ τὴν καθέλκυσιν τοῦ πρώτου ἀτομικοῦ παγοθραυστικοῦ εἰς τὸν κόσμον. Ἐδήλωσεν ὅτι ὁ Σοβιετικὸς λαὸς εἶναι ἕτοιμος νὰ συνεργασθῇ μὲ ὅλα τὰ ἔθνη εἰς τὴν εἰρηνικὴν χρησιμοποίησιν τῆς ἀτομικῆς ἐνεργείας. Προσέθεσεν ὅτι θὰ ἦτο εὐτυχὴς νὰ δωρήσῃ ὁμοίωμα τοῦ ρωσικοῦ πυραύλου εἰς τὸν Πρόεδρον Ἀϊζενχάουερ κατὰ τὴν ἐπίσκεψίν του εἰς τὴν Ἀμερικήν.

ΟΙ ΑΛΓΕΡΙΝΟΙ ΗΓΕΤΑΙ ΑΝΑΜΕΝΟΥΝ ΕΙΣ ΤΥΝΗΣΙΑΝ ΤΑΣ ΠΡΟΤΑΣΕΙΣ ΝΤΕ ΓΚΩΛ

ΕΦΟΝΕΥΘΗΣΑΝ 450 ΓΑΛΛΟΙ ΣΤΡΑΤΙΩΤΑΙ

ΑΘΗΝΑΙ 14 —Κατὰ πληροφορίας ἐκ Καΐρου, ἐντὸς τῆς ἑβδομάδος ἀναμένεται νὰ σημειωθοῦν σημαντικαὶ ἐξελίξεις εἰς τὴν ἐπίλυσιν τοῦ ἀλγερινοῦ προβλήματος. Ὡς ἀνεκοινώθη ὁ κ. Φερχὰτ Ἀμπὰς πρόεδρος τῆς ἀλγερινῆς ἐπαναστατικῆς κυβερνήσεως, μεταβαίνει εἰς Τυνησίαν ὅπου συγκεντροῦνται καὶ ἄλλοι ἐκπρόσωποι τῶν ἀλγερινῶν ἀνταρτῶν προκειμένου νὰ ἀναμείνουν ἐκεῖ τὰς προτάσεις τοῦ στρατηγοῦ Ντὲ Γκὼλ αἱ ὁποῖαι τηροῦνται αὐστηρῶς μυστικαί. Ἐν τῷ μεταξὺ τὸ ἐνταῦθα ἀρχηγεῖον τῶν ἀλγερινῶν ἀνταρτῶν ἀνεκοίνωσεν ὅτι ἀπὸ τῆς 5ης ἕως τῆς 9ης Σεπτεμβρίου αἱ ἐπαναστατικαὶ δυνάμεις εἶχον 32 συγκρούσεις μὲ τὰς γαλλικὰς δυνάμεις καὶ διενήργησαν ἓξ ἐπιθέσεις εἰς ὀχυρά. Ἀναφέρεται ὅτι οἱ νεκροὶ Γάλλοι ἀνῆλθον εἰς 405 ἐνῷ οἱ τραυματίαι εἰς 288.

ΑΥΡΙΟΝ ΚΡΙΝΕΤΑΙ Η ΤΥΧΗ ΤΟΥ ΟΦΗ ΑΠΟ ΤΗΝ ΓΕΝΙΚΗΝ ΣΥΝΕΛΕΥΣΙΝ ΤΗΣ ΕΠΟ

ΕΝΕΡΓΕΙΑΙ ΔΗΜΑΡΧΟΥ ΚΑΙ ΑΘΛΗΤΙΚΩΝ ΟΡΓΑΝΩΣΕΩΝ

Χθὲς τὴν μεσημβρίαν ὁ Δήμαρχος κ. Νικ. Κρασαδάκης ὁ Πρόεδρος τῆς Ε.Π.Σ.Η. κ. Ἀλ. Παπαδάκης καὶ ὁ κ. Μίμης Ἀλεξίου ἐπεκοινώνησαν τηλεφωνικῶς μετὰ τοῦ Προέδρου τῆς ΕΠΟ κ. Μέρμηγκα καὶ τοῦ Γενικοῦ Γραμματέως Ἀθλητισμοῦ κ. Βήχου διατυπώσαντες ἐντονώτατα παράπονα διὰ τὸν παραμερισμὸν τῆς Κρήτης ἐκ τοῦ θεσμοῦ Ἐθνικῆς κατηγορίας. Ὁ κ. Μέρμηγκας ἐπέδειξε κατανόησιν καὶ ἐπληροφόρησεν τὸν Δήμαρχον κλπ. ὅτι ἡ ἀπόφασις ὅπως ὁ ΟΦΗ ἀντιμετωπίσῃ τὸν Ὀλυμπιακὸν Χαλκίδος διὰ τὴν εἰσδοχὴν εἰς τὸ ἐθνικὸν πρωτάθλημα, ἡ ὁποία ἐλήφθη κατὰ τὴν σύσκεψιν τῆς Ὁμοσπονδίας καὶ ἐκπροσώπων τῆς Κυβερνήσεως ὑπόκειται εἰς τὴν ἔγκρισιν τῆς Γενικῆς Συνελεύσεως τῆς ΕΠΟ, καὶ θὰ κριθῇ μεθαύριον δεδομένου ὅτι ἡ Γενικὴ Συνέλευσις συνέρχεται κατὰ Τετάρτην.

Ἐπίσης λόγῳ τοῦ ἀδιεξόδου τὸ ὁποῖον δημιουργεῖται ἐκ τῶν ἡμερομηνιῶν τελέσεως τῶν ἀγώνων ἐνδέχεται ὅπως μὴ ἰσχύσῃ ἐφέτος ὁ θεσμὸς τῆς ἐθνικῆς κατηγορίας ὁπότε θὰ διεξαχθῇ τὸ πρωτάθλημα ὡς καὶ πέρυσι.

Πάντως ὁ ἀγὼν ΟΦΗ—Ὀλυμπιακοῦ Χαλκίδος θὰ τελεσθῇ κανονικῶς τὴν Τετάρτην. Ἐν τῷ μεταξὺ οἱ φίλαθλοι ἐξακολουθοῦν νὰ κατέχονται ὑπὸ ἀγανακτήσεως τὴν ὁποίαν ἐκφράζουν μὲ τηλεγραφήματα διαμαρτυρίας πρὸς τοὺς ἁρμοδίους. Ἐπίσης προχθὲς ἐκυκλοφόρησαν προκηρύξεις καλοῦσαι τὸν λαὸν τῆς πόλεως ὅπως μποϋκοτάρει τὸ ΠΡΟ ΠΟ καὶ τὴν ἐφημερίδα «Ἀθλητικὴ Ἠχὼ» ἡ ὁποία κωφεύει εἰς τὰς ἐκκλήσεις τῶν κρατῶν φιλάθλων.

Ἐπίσης καλοῦν τὴν Ε.Π.Σ.Η. ὅπως ἀποσύρῃ τὸν ἀντιπρόσωπόν μας ἀπὸ τὴν ΕΠΟ.

ΑΙ ΕΝΕΡΓΕΙΑΙ κ. Ε. ΚΕΦΑΛΟΓΙΑΝΝΗ

Χθὲς τὸ ἀπόγευμα ἐλήφθη παρὰ τοῦ ΟΦΗ τὸ κατωτέρω τηλ)μα τοῦ Ὑφυπουργοῦ Οἰκισμοῦ κ. Ε. Κεφαλογιάννη:

«Ἀγωνίζομαι ἱκανοποίησιν δικαίου αἰτήματός σας».

Ὡς ἐγνώσθη ὁ κ. Κεφαλογιάννης προέβη χθὲς εἰς ἔντονα διαβήματα πρὸς τὸν Γεν. Γραμματέα Ἀθλητισμοῦ κ. Βῆχον διὰ τὸν ἄδικον ἀποκλεισμὸν τοῦ Ο.Φ.Η. ἐκ τοῦ ποδοσφαιρικοῦ πρωταθλήματος.

Η ΣΗΜΕΡΙΝΗ ΣΥΝΑΝΤΗΣΙΣ ΑΪΖΕΝΧΑΟΥΕΡ ΚΑΙ ΚΡΟΥΣΤΣΕΦ ΚΡΙΝΕΤΑΙ ΩΣ ΑΠΟΦΑΣΙΣΤΙΚΗ ΚΑΜΠΗ ΔΙΑ ΤΑΣ ΠΑΓΚΟΣΜΙΟΥΣ ΕΞΕΛΙΞΕΙΣ

ΟΥΑΣΙΓΚΤΩΝ 14.— Ἡ γνώμη τῶν περισσοτέρων παρατηρητῶν ὅσον ἀφορᾷ τὴν ἔννοιαν τῆς αὐριανῆς συναντήσεως τοῦ προέδρου Ἀϊζενχάουερ μετὰ τοῦ κ. Κρούστσεφ εἶναι ὅτι ὁ κόσμος εὑρίσκεται εἰς ἀποφασιστικὴν καμπήν.

Ἡ γνώμη αὐτὴ ὀφείλεται μᾶλλον εἰς αἴσθημα πολιτικοῦ ρεαλισμοῦ παρὰ εἰς αἰσιοδοξίαν τὴν ὁποίαν οὐδεμία ἔνδειξις δικαιολογεῖ ἀκόμη.

Ὁ Ἀμερικανὸς πρόεδρος οἱ περισσότεροι τῶν Συμβούλων του, ὁ Τύπος, οἱ Κοινοβουλευτικοὶ κύκλοι ἀκόμη δὲ καὶ ἡ κοινὴ γνώμη γνωρίζουν καλῶς ὅτι δὲν εἶναι δυνατὸν νὰ ἐξευρεθῇ λύσις διὰ τὰ μεγάλα προβλήματα εἰς τὰ ὁποῖα ὀφείλεται ὁ ψυχρὸς πόλεμος μὲ μερικὰς συνομιλίας μεταξὺ τῶν ἡγετῶν.

Πάντως οὔτε καὶ ὁ κ. Ἀϊζενχάουερ ἔτρεφε παρομοίαν ἐλπίδα ὅταν ἀνέλαβε πρωτοβουλίαν προσωπικῆς διπλωματίας.

Ὁ Ἀμερικανὸς πρόεδρος ἐδήλωσεν ἄλλωστε ἐπανειλημμένως ὅτι κύριος σκοπὸς εἶναι ἡ τῆξις τῶν πάγων καὶ ἡ χαλάρωσις τῆς ἐντάσεως. Κατὰ συνέπειαν οὗτος δὲν πρόκειται νὰ ἐπιζητήσῃ λύσιν τῶν μεγάλων διεθνῶν ζητημάτων καὶ νὰ διαπραγματευθῇ. Ἁπλῶς ἔδωσε τὸν λόγον εἰς τοὺς Σοβιετικοὺς καὶ οὕτω ἀπόκειται εἰς τὸν κ. Κρούστσεφ νὰ ἀναλάβῃ πρωτοβουλίαν πρὸς διατύπωσιν νέων προτάσεως ὑπὸ τὸ φῶς τῆς ἀποφάσεως τῆς Δύσεως νὰ μὴ ἀποστῇ τῶν θεμελιωδῶν ἀρχῶν της, ἐνῷ ταὐτοχρόνως θὰ εὐνοῇ τὴν διεξαγωγὴν ἐποικοδομητικῶν διαπραγματεύσεων.

Προβλέπεται ὅτι ὁ Σοβιετικὸς ἡγέτης ἔχει ἐπίγνωσιν τῆς στάσεως αὐτῆς τῶν Δυτικῶν καὶ πολλοὶ πιστεύουν ὅτι θὰ εἶναι κομιστὴς ὡρισμένων προτάσεως.

Ο ΒΡΕΤΤΑΝΟΣ ΥΠΟΥΡΓΟΣ ΕΞΩΤΕΡΙΚΩΝ ΑΝΕΧΩΡΗΣΕ ΔΙΑ ΤΗΝ ΝΕΑΝ ΥΟΡΚΗΝ

ΤΙ ΕΔΗΛΩΣΕ ΠΡΟ ΤΗΣ ΑΝΑΧΩΡΗΣΕΩΣ ΤΟΥ

ΛΟΝΔΙΝΟΝ 14. — Πρὸ τῆς ἀναχωρήσεώς του ἀπὸ τὸ Λονδῖνον διὰ τὴν ἐναρκτήριον συνεδρίαν εἰς Ν. Ὑόρκην τῆς Γενικῆς Συνελεύσεως τῶν Ἡνωμένων Ἐθνῶν, ὁ Βρεττανὸς Ὑπουργὸς τῶν Ἐξωτερικῶν κ. Σέλγουϊν Λόϋντ ἐξέφρασε τὴν ἄποψιν ὅτι τὰ κύρια θέματα τῆς παρούσης συνόδου θὰ εἶναι οἱ σχέσεις Ἀνατολῆς Δύσεως καὶ ὁ ἀφοπλισμός.

Ἐξέφρασε τὴν πεποίθησιν ὅτι ἐδημιουργήθη ἀτμόσφαιρα, ἐντὸς τῆς ὁποίας δύναται νὰ ἐπιτευχθῇ τμηματικὴ χαλάρωσις τῆς ἐντάσεως.

Προσέθεσεν ὅτι θὰ εἶναι παρὼν ὅταν ὁ κ. Κρούστσεφ ὁμιλήσῃ τὴν Παρασκευὴν εἰς τὴν συνέλευσιν.

ΖΗΤΕΙΤΑΙ Η ΔΗΜΟΣΙΕΥΣΙΣ ΕΠΙΣΤΟΛΩΝ ΒΕΝΙΖΕΛΟΥ-ΚΑΡΑΜΑΝΛΗ

ΑΝΑΚΟΙΝΩΣΙΣ ΤΩΝ ΠΡΟΟΔΕΥΤΙΚΩΝ

ΑΘΗΝΑΙ 14.— Κύκλοι τοῦ κόμματος τῶν Προοδευτικῶν, ἀπαντῶντες εἰς ἀνακοινώσεις κυβερνητικῶν κύκλων, ἀναφερομένας εἰς τὰς δηλώσεις τοῦ κ. Μαρκεζίνη σχετικῶς μὲ τὴν κύρωσιν τῶν ἑλληνογιουγκοσλαβικῶν συμφωνιῶν, ἐτόνιζον τὰ ἑξῆς:

«Ὁ ἀρχηγὸς τῶν Προοδευτικῶν ἐξέφρασεν ἀπορίαν πῶς ἡ κύρωσις τῶν συμφωνιῶν δὲν ἦτο ἐπείγουσα ἐπὶ τρίμηνον, ὅταν ὁ κ. Βενιζέλος ἦτο εἰς Ἀθήνας καὶ αἰφνιδίως κατέστη ἐπείγουσα τὸν μῆνα ἀκριβῶς τῆς εἰς τὸ ἐξωτερικὸν ἀπουσίας του. Οἱ κυβερνητικοὶ κύκλοι ἐπροτίμησαν νὰ σιωπήσουν. Ὁ ἀρχηγὸς τῶν Προοδευτικῶν ὑπέδειξε κατὰ δεύτερον λόγον τὴν δημοσίευσιν ὅλων τῶν ἀνταλλαγεισῶν ἐπιστολῶν πρὸς πλήρη διαφώτισιν τῆς Νομοθετικῆς Ἐπιτροπῆς. Οἱ κυβερνητικοὶ κύκλοι ἐπροτίμησαν ἀντὶ ἀπαντήσεως νὰ κάμουν πνεῦμα. Εἰς τὴν Νομοθετικὴν Ἐπιτροπὴν θὰ ἐκθέσῃ, εἶπον οἱ κυβερνητικοὶ κύκλοι, ἡ κυβέρνησις πολὺ περισσότερα. Τότε τί βλάπτει νὰ δημοσιευθοῦν αἱ ἐπιστολαί; Ἰσχυρίζονται ἐν τούτοις, ὅτι τοῦτο δύναται νὰ τὸ πράξῃ ὁ κ. Βενιζέλος. Ἀλλὰ ἐὰν αὐτὴ ἦτο ἡ πρόθεσίς του, τότε ἀντὶ νὰ ἀπευθύνῃ ἐπιστολὰς πρὸς τὴν κυβέρνησιν, θὰ προέβαινεν εἰς δημοσίας ἀνακοινώσεις. Ἀφ' ἧς ἔκρινε σκόπιμον νὰ ἀπευθύνῃ ἐπιστολάς, ἔκτοτε τὸ θέμα τῆς εὐθύνης τῆς δημοσιεύσεως αὐτῶν μετετέθη εἰς τὸν παραλήπτην, δηλαδὴ τὸν κ. Πρωθυπουργόν».

ΠΩΣ ΕΙΔΕ ΜΙΑ ΒΙΕΝΝΕΖΑ ΤΟ ΗΡΑΚΛΕΙΟ

(Συνέχεια ἐκ τῆς 1ης σελίδος)

κοι καὶ Ἕλληνες ἔχουν ἀφήσει ἐδῶ ἀνεξίτηλα τὰ ἴχνη τῆς διαβάσεώς των.

Οἱ μοντέρνες συνοικίες τῆς πόλεως μὲ τὶς κάτασπρες οἰκοδομές, τὶς εὐθύγραμμες προσόψεις καὶ τὰ χαρούμενα χρώματα τῶν παραθύρων, ἀποτελοῦν κτυπητὴν ἀντίθεσι πρὸς τὰ στενὰ δρομάκια τῶν παλαιῶν συνοικιῶν μὲ τὰ ἀραδιασμένα μαγαζιά, ὅπου ὑπάρχει ἐξαιρετικὰ ζωηρὴ κίνησις, ἰδίως στὸ δρόμο τῆς ἀγορᾶς. Ἐκεῖ βρίσκονται τὰ κρεοπωλεῖα, ὅπου κάνει ἐντύπωσι ὄχι μόνο ἡ καθαριότητα —οἱ χασάπηδες σκεπάζουν τὰ κρέατα μὲ διαφανῆ δικτυωτὰ περικαλύμματα γιὰ νὰ τὰ προφυλάξουν ἀπὸ τὶς μύγες—ἀλλὰ καὶ ἡ χαρὰ τῶν χρωμάτων. Ἡ παιγνιδιάρικη φαντασία τῶν Κρητῶν ὀργιάζει σὲ πολύχρωμες καὶ φανταχτερὲς ἐπινοήσεις καὶ τὸ ἀρνίσιο μπούτι ἢ ἡ τρυφερὴ μοσχαρίσια νεφρομιά, διακοσμοῦνται μὲ ὡραῖα γαρύφαλα ἢ μὲ ἄλλα λουλούδια τῆς ἐποχῆς. Οἱ πωλητὲς τῆς ἀγορᾶς συναγωνίζονται μεταξύ των σὲ μιὰ γεμάτη ἐφευρετικότητα καὶ λυρισμὸ διακόσμησι τῶν εἰδῶν ποὺ πουλοῦν, ἐγκωμιάζοντάς τα ἀκόμη καὶ μὲ ἕνα σπάνιο πλοῦτο λέξεων.

(Συνεχίζεται)

Μετάφρ. Ε. ΝΥΣΤ.

ΘΑΝΑΤΗΦΟΡΟΣ ΠΤΩΣΙΣ ΓΕΡΟΝΤΟΣ

Εἰς θέσιν «Κακιὰ Σκάλα» Ἀρχανῶν ἀνευρέθη τὴν Κυριακὴν τὸ πτῶμα τοῦ Ἰωάνν. Βαρδάκη ἐτῶν 81, κατοίκου Ἀρχανῶν. Ὡς διεπιστώθη ὁ θάνατος προῆλθεν συνεπείᾳ κατάγματος τοῦ αὐχενικοῦ σπονδύλου καὶ ἐσωτερικῆς αἱμορραγίας λόγῳ πτώσεώς ἐκ κρημνοῦ, ὕψους 3 μέτρων ὅπου ὁ ἀτυχὴς γέρων ἠσχολεῖτο μὲ τὴν περισυλλογὴν ἀμυγδαλοκάρπου. Αὐτοκτονία ἢ ἔγκλημα ἀποκλείονται.

Η ΔΙΕΘΝΗΣ ΕΚΘΕΣΙΣ ΦΙΛΙΠΠΟΥΠΟΛΕΩΣ

Τὸ Ὑπουργεῖον Ἐμπορίου ἐκοινοποίησεν εἰς τὸ Ἐμπορικὸν Ἐπιμελητήριον Ἡρακλείου ἐπιστολὴν τοῦ Προέδρου τοῦ Ἐμπορικοῦ Ἐπιμελητηρίου τῆς Βουλγαρίας, δι' ἧς καλοῦνται νὰ μετάσχωσι εἰς τὴν διοργανουμένην ἐν Φιλιππουπόλει κατὰ τὸν μῆνα Σ)βριον 1960 Διεθνῆ Ἔκθεσιν, Ἑλληνικαὶ Βιομηχανίαι καὶ Ἐπιχειρήσεις.

Οἱ ἐνδιαφερόμενοι νὰ δηλώσωσι συμμετοχὴν εἰς τὴν ἐν λόγῳ Ἔκθεσιν, δύνανται νὰ λαμβάνωσι γνῶσιν τοῦ κειμένου τῆς ἐπιστολῆς ταύτης παρὰ τῆς Ὑπηρεσίας τοῦ Ἐπιμελητηρίου.

ΙΕΡΑ ΠΑΝΗΓΥΡΙΣ ΤΗΣ ΑΓ. ΣΟΦΙΑΣ ΕΙΣ ΚΝΩΣΟΝ

Μεθαύριον Πέμπτην 17 Σεπτεμβρίου ἐ.ἔ. πανηγυρίζει ὁ ἐν Κνωσῷ φερώνυμος ἱερὸς ναὸς τῆς Ἁγίας Ἐνδόξου Μεγαλομάρτυρος Σοφίας. Ὁ μέγας Ἑσπερινὸς ἄρχεται τὴν 6 μ.μ. τῆς Τετάρτης, ὁ Ὄρθρος ἄρχεται τὴν 6 30 π.μ. τῆς Πέμπτης μεθ' ὃ γενήσεται ἡ περιφορὰ τῆς Ἱερᾶς Εἰκόνος πέριξ τοῦ Ἱεροῦ Ναοῦ καὶ ἐν συνεχείᾳ ἡ θεία λειτουργία.

Προσκαλοῦνται οἱ εὐσεβεῖς χριστιανοὶ ὅπως προσέλθωσιν εἰς τὴν ἱερὰν ταύτην πανήγυριν.

Ἐν Κνωσῷ τῇ 15 Σ)βρίου 1959.

Τὸ Ἐκκλησιαστικὸν Συμβούλιον Κνωσοῦ.

ΣΗΜ. Χάριν τῶν πιστῶν θὰ ὑπάρχῃ τακτικὴ συγκοινωνία μέχρι τοῦ Ἱεροῦ Ναοῦ τῶν ἀστικῶν λεωφορείων (ἀπὸ Βαλιδὲ Τζαμί).

1—2

ΣΥΓΚΕΝΤΡΩΣΙΣ ΤΑΚΤΑ

Καθίσταται γνωστὸν εἰς τοὺς συνεταιρισμένους παραγωγούς, ὅτι ἡ Ἕνωσις Γεωργικῶν Συν)σμῶν Ἡρακλείου ἀπὸ τῆς σήμερον συγκεντρώνει σταφίδες ταχτὰ διὰ λογ)σμόν των εἰς τὰς ἐν Καμινίοις ἀποθήκας της, καταβάλλουσα ὡς προκαταβολὴν τὸ 70 ο)ο τῆς ἀξίας καὶ μετὰ τὴν διάθεσιν θὰ δοθῇ ἡ ἐκκαθάρισις.

Ἐν Ἡρακλείῳ τῇ 14)9) 1959.

(Ἐκ τῆς Ἑνώσεως Γ. Συν)σμῶν Ἡρακλείου).

ΟΙ ΡΩΣΟΙ ΘΑ ΕΚΣΦΕΝΔΟΝΙΣΟΥΝ ΕΠΗΝΔΡΩΜΕΝΟΝ ΠΥΡΑΥΛΟΝ ΕΙΣ ΟΥΧΙ ΑΠΩΤΕΡΟΝ ΜΕΛΛΟΝ;

ΛΟΝΔΙΝΟΝ 14.— Εἰς συνέντευξιν των πρὸς τὸν τύπον δοθεῖσαν σήμερον εἰς τὴν Ἀκαδημίαν Ἐπιστημῶν εἰς Μόσχαν Σοβιετικοὶ ἐπιστήμονες παρέσχον πληροφορίας περὶ τοῦ προσεληνωθέντος πυραύλου.

Ὁ Ἀντιπρόεδρος τῆς Ἀκαδημίας εἶπεν ὅτι τὸ ἐπίτευγμα αὐτὸ θὰ πρέπει νὰ ἀκολουθήσῃ ἡ ἐκσφενδόνισις ἐπηνδρωμένου βλήματος. Θὰ εἶναι ἐξαιρετικῶς δύσκολον ἐγχείρημα ἀλλὰ ὄχι ἀναγόμενον εἰς τὸ πολὺ ἀπώτερον μέλλον.

Ὅλα τὰ ἐντὸς τοῦ πυραύλου ἐπιστημονικὰ ὄργανα ἐλειτούργησαν κανονικῶς ἕως τὸ τέλος καὶ παρέσχον πάρα πολλὰς πληροφορίας.

Ὅσον ἀφορᾷ τὴν μέθοδον μετατροπῆς τοῦ πυραύλου εἰς τεχνητὸν κομήτην διὰ τῆς δημιουργίας νέφους «Σοδίου», αὕτη ἐδικαιώθη λαμπρῶς.

Ἀνταποκριτὴς ἐξ Οὐάσιγκτων μεταδίδει ὅτι ὑπάρχουν πολλαὶ ἐλπίδες αἱ Ἡνωμέναι Πολιτεῖαι νὰ δυνηθοῦν ἐντὸς ἑνὸς μηνὸς νὰ ἀποστείλουν πύραυλον εἰς τὴν σελήνην.

Ο ΓΡΙΒΑΣ ΔΕΝ ΘΑ ΣΥΝΑΝΤΗΘΗ ΕΠΙ ΤΟΥ ΠΑΡΟΝΤΟΣ ΜΕ ΤΟΝ ΜΑΚΑΡΙΟΝ

ΑΘΗΝΑΙ 14.— Κατὰ πληροφορίας ἐκ Θεσσαλονίκης ὁ στρατηγὸς Γρίβας εἶπεν σήμερον ὅτι δὲν πρόκειται νὰ ἐπιζητήσῃ συνάντησιν μετὰ τοῦ Ἀρχιεπισκόπου Μακαρίου μέχρις ὅτου οὗτος δώσῃ εἰς τὴν δημοσιότητα τὰ ἔγγραφα τὰ ὁποῖα λέγεται ὅτι ὡδήγησαν εἰς τὴν ἀποκάλυψιν μιᾶς συνωμοσίας κατὰ τοῦ Μακαρίου εἰς τὴν Κύπρον.

Ὁ στρατηγὸς Γρίβας προσεκάλεσε προσφάτως τὸν Ἀρχιεπίσκοπον ὅπως συναντηθῇ μετ' αὐτοῦ διὰ νὰ συζητήσουν τὰς διαφορὰς των. Ἐρωτηθεὶς ὑπὸ ἀνταποκριτῶν σχετικῶς πρὸς τὴν συνωμοσίαν, ὁ στρατηγὸς Γρίβας εἶπεν δὲν πιστεύει τὰ περὶ αὐτῆς, ἀλλὰ ὅτι εἶναι διατεθειμένος νὰ συζητήσῃ τὸ θέμα μετὰ τοῦ Ἀρχιεπισκόπου Μακαρίου ἀφοῦ οὗτος δώσει εἰς τὴν δημοσιότητα ὅλα τὰ εἰς χεῖρας του ἀποδεικτικὰ στοιχεῖα.

ΣΥΣΚΕΨΙΣ ΤΟΥ ΑΪΖΕΝΧΑΟΥΕΡ

ΟΥΑΣΙΓΚΤΩΝ 14.— Ὁ Πρόεδρος Ἀϊζενχάουερ εἶχεν σύσκεψιν σήμερον τὴν πρωΐαν μετὰ τοῦ ὑπουργοῦ τῶν Ἐξωτερικῶν κ. Χέρτερ καὶ τοῦ ὑφυπουργοῦ κ. Ντίλον, καθ' ἣν ἐξητάσθησαν αἱ τελευταῖαι λεπτομέρειαι τῆς αὐριανῆς ἀφίξεως τοῦ κ. Κρούστσεφ.

Ὡς ἤδη ἀνεκοινώθη, ὁ Σοβιετικὸς πρωθυπουργὸς ἀναχωρεῖ ἀεροπορικῶς διὰ τὰς Η.Π.Α. τὴν 7ην πρωϊνὴν αὔριον. Τὸ ἀεροπλάνον τοῦ κ. Κρούστσεφ θὰ προσγειωθῇ εἰς στρατιωτικὸν ἀεροδρόμιον ἀπέχων ἀπὸ τὴν Οὐάσιγκτων 24 χιλιόμετρα. Ὁ κ. Κρούστσεφ κατὰ τὴν διαδρομήν του θὰ διέλθῃ ἀπὸ τὸ μνημεῖον τοῦ Οὐάσιγκτων, καὶ θὰ φθάσῃ εἰς τὸν Λευκὸν Οἶκον. Ὁ Ἀμερικανὸς Ἀντιπρόεδρος κ. Νίξον ἐδήλωσεν ὅτι ἡ εὐγένεια μὲ τὴν ὁποίαν θὰ γίνῃ δεκτὸς ὁ κ. Κρούστσεφ δὲν σημαίνει ὅτι δὲν θὰ τεθοῦν ἀπὸ Ἀμερικανικῆς πλευρᾶς τὰ πράγματα ὡς ἀκριβῶς ἔχουν.

Ὁ κ. Κρούστσεφ πιστεύει περισσότερον εἰς ὅτι βλέπει παρὰ εἰς ὅτι ἀκούει. «Εἶμαι πεπεισμένος ὅτι θὰ ἐπιστρέψω εἰς τὴν Μόσχαν μὲ διαφορετικὴν εἰκόνα περὶ τοῦ Ἀμερικανικοῦ λαοῦ ἀπὸ ἐκείνην ποὺ ἔχει τώρα».

Η ΧΘΕΣΙΝΗ ΚΛΗΡΩΣΙΣ ΛΑΪΚΟΥ ΛΑΧΕΙΟΥ

ΑΘΗΝΑΙ 14.—Κατὰ τὴν σημερινὴν κλήρωσιν τοῦ Λαϊκοῦ Λαχείου ἐκληρώθησαν οἱ κάτωθι ἀριθμοὶ κερδίζοντες τὰ ἔναντι αὐτῶν ποσά:

Ὁ ἀριθμὸς **61506** κερδίζει **300.000** δραχμάς.

Ὁ ἀριθμὸς **12175** κερδίζει **100.000** δραχμάς.

Ὁ ἀριθμὸς **79020** κερδίζει **50.000** δραχμάς.

Οἱ ἀριθμοί: **41622, 51063, 55872, 22342** καὶ **57161**, κερδίζουν ἀνὰ **10000** δραχ.

Ἐπίσης κερδίζουν καὶ πολλοὶ ἄλλοι ἀριθμοί.

ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗ ΖΩΗ

Η ΚΙΝΗΣΙΣ ΤΗΣ ΑΓΟΡΑΣ

Ἡ κίνησις εἰς τὴν ἀγοράν μας ἐγχωρίων προϊόντων, εἶχε χθὲς ὡς κάτωθι:

ΕΛΑΙΑ: Ἡ κίνησις παραμένει περιωρισμένη καὶ κυρίως τὸ ἐνδιαφέρον περιστρέφεται εἰς τὰ βιομηχανικὰ ἐλαιόλαδα. Αἱ τιμαὶ κυμαίνονται ἀπὸ 14,30—16 δρ. τὸ κιλὸν εἰς τὰς μεταξὺ ἐμπόρων ἀγοραπωλησίας.

ΣΤΑΦΙΔΕΣ.

Δὲν ἐσημειώθησαν μεταβολαὶ ἐν σχέσει μὲ τὰς συνθήκας τῆς παρελθούσης ἑβδομάδος. Ἡ κίνησις καὶ ἡ προσφορὰ ἐξισορροποῦνται εἰς χαμηλὰ ἐπίπεδα ἐνῷ οἱ τιμαὶ παραμένουν σταθεραί, ὡς κάτωθι.

No 5 δρ. 6,70
No 4 δρ. 6,80—7,10
No 2 » 7,30
No 1 » 7,50
Νοῦλες » 7,70
Ταχτάδες » 2,50—3.

Ὡς συνήθως κατὰ Δευτέραν δὲν ὑπῆρχον χθὲς τηλεγραφήματα ἐκ τοῦ ἐξωτερικοῦ. Πάντως μέχρις στιγμῆς αἱ προσφερόμεναι τιμαὶ ὑπὸ τῶν ἀγοραστῶν τοῦ ἐξωτερικοῦ εἶναι πολὺ κατώτεραι τῶν τιμῶν τῆς ἀγορᾶς μας, ἐξαιρέσει τῆς Δ. Γερμανίας, ἡ ὁποία προσεγγίζει περισσότερον, χωρὶς ὅμως νὰ ταυτίζεται πρὸς αὐτάς.

Ἡ συγκέντρωσις τόσον διὰ λογαριασμὸν τοῦ Δημοσίου, ὅσον καὶ διὰ λογαριασμὸν τῆς ΚΣΟΣ, συνεχίζεται κανονικῶς. Πρὸς τὸ ἐξωτερικὸν ἐνεργοῦνται σποραδικαὶ μόνον φορτώσεις.

ΟΙ ΑΥΣΤΡΑΛΟΙ ΕΚΠΡΟΣΩΠΟΙ

Οἱ εὑρισκόμενοι ἀπὸ τριημέρου εἰς Ἡράκλειον Αὐστραλοὶ ἐκπρόσωποι τοῦ Συνδέσμου Ἐλέγχου Ἐξαγωγῆς Ξηρῶν Καρπῶν, ἐπεσκέφθησαν χθὲς τὰ Γραφεῖα τῆς Σουλτενώσεως καὶ τῆς ΚΣΟΣ.

Ἐν τῷ μεταξὺ ἡ σύσκεψις ἡ ὁποία ἐπρόκειτο νὰ πραγματοποιηθῇ χθὲς τὸ ἀπόγευμα εἰς τὰ Γραφεῖα τῆς ΕΓΣΗ μεταξὺ τῶν Αὐστραλῶν ἐκπροσώπων καὶ τῶν ἐκπροσώπων τῶν παραγωγικῶν Ὀργανισμῶν καὶ τοῦ Ἐξαγωγικοῦ Ἐμπορίου, ἐματαιώθη.

ΝΩΠΑΙ ΣΤΑΦΥΛΑΙ

Χθὲς ἀπέπλευσεν ἐκ τοῦ λιμένος μας τὸ Ἀγγλικὸν ψυγεῖον «Φλόρια» μὲ 232 τόνν. ἐπιτραπεζίων σταφυλῶν διὰ Δυτικὴν Ἀγγλίαν.

ΣΙΤΗΡΑ:

Σῖτος δραχ. 2,34.
Κριθὴ » 2,20
Βρώμη » 2,20
Λίρα: δρχ. 265.70.